百分之八十兒童乘車未繫安全帶

【加通社多倫多電】多位兒童乘車安全專家昨天呼籲所有的家長們，一定要為乘車的兒童繫上安全帶，才能確保子女們在一但發生車禍時，不會造成終生遺憾。

根據加拿大兒童安全協會統計，雖然全加拿大有百分之九十的成人，在乘車時會繫上安全帶，但是只有百分之二十的兒童在車上被安全帶保護。而且即使兒童乘車時沒有繫上安全帶，駕駛人會被罰款，但是警方執法不易，所以法律實施的成效不彰。

同時，每省的規定也有不同。某些省份只規定在祖父母開車時，車上的孫子孫女才需要繫上安全帶。另外像是在計程車上、公車上以及其他的出租車上，法律也沒有全面規定兒童必須繫上安全帶。

上個星期四，發生在魁北克省的娃娃車大車禍中，雖然十名兒童可能都曾繫上安全帶，但更有可能是多人共用一條。加拿大汽車協會昨天緊急呼籲兒童的家長們，千萬要注意，車上的安全帶必須一人一條。

加拿大汽車協會經理費雪說，每條安全帶都只為一名乘客設計。因為如果兩人共用一條安全帶，在汽車受到撞擊時，這兩個人的頭部和身體會互相擠壓，造成嚴重意外。所以絕對不要讓幾名兒童共用一條安全帶。

根據美國汽車撞擊實驗結果顯示，正確使用安全帶可以減少車禍中受傷或死亡的機率達百分之七十五。根據聯邦衛生部統計，全加拿大每年有二萬名兒童因車禍送醫院治療，兩百名兒童死亡。根據加拿大兒童安全協會統計，全加拿大只有五分之一的兒童正確使用安全帶。

兒童安全協會主席柯狀說，正確使用安全帶必須依照兒童的年齡、體重及身材大小。聯邦交通部建議，新生到九公斤重（二十磅）的嬰兒應該使用面向後的嬰兒座椅；十公斤到十八公斤重（二十磅到四十磅）的幼童應該使用面向前的座椅，並且繫上安全帶；十八公斤到二十七公斤（四十磅到六十磅）的兒童，則應該使用加大的座椅，不是成人的座椅，並且繫上安全帶。

兒童安全協會呼籲家長們，不但自己開車時，要遵守兒童乘車安全規定，並且也要在子女乘坐他人的車時，務必叮嚀他們也要遵守規定，給子女繫上安全帶，以免造成終生遺憾。

在加拿大大部份地區，兒童乘車如果沒有繫上安全帶，一般罰款四十五元。但是在安省，違反兒童乘車安全帶規定的駕駛人，會被罰款一百元。

春到了

↑昨日凌晨二時卅五分晝夜長短一致的春分日已靜悄悄降臨，表示冬天已經結束。今天開始日漸長夜漸短，冬末春開，週而複始。加拿大環境部氣象學家白德活表示，本星期氣溫在攝氏九度左右徘徊。

圖為多倫多市中心雅倫溫室花園植物養護工人正忙於換上春日花卉，迎接新的季節。

（本報記者：[illegible]）

渥京放寬失業金給付

【渥太華電】聯邦政府將恢復放寬失業保險金給付辦法，在繁榮經濟的同時，建立一個廣泛的社會安全體系，實施均富於民政策，以在下一次大選時，爭取更多選民，尤其是大西洋省份選民的支持。

聯邦自由黨政府在一九九六年為了削減赤字預算，曾經緊縮失業保險金給付辦法，把原來給付失業者原收入最高百分之五十五的錢，減少到給付原收入的百分之五十。平均每名失業者每二十個星期減少收入百分之一。

這項做法對全加拿大高達六十一萬名定期需要失業保險金補貼的人，尤其是大西洋省份的許多季節性工人來說，都造成相當的損失。結果，在一九九七年的大選中，自由黨在大西洋省份失去許多選票。

大西洋省份的自由黨人曾經多次要求黨中央恢復失業保險金原給付辦法，但是在上個星期五以前，自由黨始終堅持為了削減赤字，也為了使貧窮地區的人不再只依靠失業保險救濟，不肯放寬失業保險金給付辦法。

可是隨著加拿大的經濟繁榮再現，聯邦政府有能力編列鉅幅盈餘的總預算，自由黨未來的經濟展望，已調整著眼在維持經濟繁榮，加強加拿大國家競爭力，以及健全社會安全體系。

上個星期五，在自由黨全國代表大會上，克里靖總理首先提出「重建失業保險體系」的想法，顯示一百八十度大轉變的意向。星期天，在自由黨全國代表大會最後一天，克里靖再明確指出，他的政府會以一個「雙刃政策」迎接下一個全國大選。

他指出，這個「雙刃政策」除了為企業減稅、增加研發經費，致力提升加拿大的國家競爭力以外，並且也將重建一個社會安全網，致力均富於民。尤其是失業保險體系的改造。

克里靖說，改革黨及其右翼同路人都希望依賴市場機制繁榮經濟，甚至依賴市場機制改善醫療健保或退休年金等社會福利制度。但是自由黨認為，如果只依賴市場機制，一個政府將無法保證經濟繁榮，無法確保領先的科技研發和一個完善的社會安全體系。

一位資深的自由黨人指出，所謂健全的社會安全體系，實際即包括失業保險制度。

而如果現行的失業保險制度不做任何改變，在一年之後的大選中，大西洋省份的選民將對自由黨失去信心。

多市公務員罷工難免

【本報多倫多訊】多倫多市長拉士曼昨天表示，由於市府很難同加拿大公務員工會七十九分會達成一致協議，市政公務員罷工可能在所難免，而且罷工的時間可能會很長。

多倫多市政府同代表在市府工作的二萬五千名會員的加拿大公務員工會七十九分會的談判曠日持久，一直沒有達成協議。三月初，雙方都有了進一步的動作。七十九工會方面宣佈若在最後期限之前不能達成協議，則從三月二十六日零時開始宣佈舉行罷工。而另一方面，多倫多市政府也已經成功地向安省勞工廳申請到了禁制令。一旦工會宣佈罷工，市府也可以合法宣佈將這些會員停工。

拉士曼表示，他看不到有什麼可以在三月二十六日之前解決問題的跡象。罷工可能在所難免。他指責工會方面提出許多無理要求，以便同市政府周旋。七十九工會代表兩萬五千名在市府內外工作的會員，其中包括一萬名內勤人員，技術人員、工務人員以及在市屬的老年公寓、五十五家托兒所工作的人員。罷工一旦展開，對市府的日常運作和市民的生活都會有很大的影響。

克捷要秋後算帳

【加通社渥太華電】在自由黨全國代表大會結束之後，暗潮洶湧的倒克里靖行動，昨天再迫使克里靖出面呼籲自由黨人，全力爭取下一次大選的勝利。他希望自由黨人不要再談論黨主席是否換人的話題。但是推動倒克的一批國會議員已經感受到他們的席位終將不保。

上個星期四開始的自由黨全國代表大會，在克里靖人馬全力運作下，討論黨主席是否換人的提案被全面封殺。到星期天大會結束，克里靖始終在一致擁戴聲中，繼續領導自由黨人迎接下一次大選。

但是，克里靖並沒有準備放過企圖倒他的那批國會議員。上個星期，克里靖說，這些想推倒他的國會議員，必須為他們的背叛付出代價。同時也表示，下一次大選中，自由黨將「看情況」在各地提名自由黨國會議員候選人。

被這批國會議員擁護的財政部長馬田，日前為克里靖的這番話解釋說，克里靖的意思是希望自由黨在下一次的大選中，不但原來的國會議員都要連任，而且還希望自由黨有更多的新人出現在國會議壇。不過，這批曾經企圖倒克的國會議員很擔心他們的席位終將不保。

（文接A一）至於下台問題，李登輝說：「下台很簡單，對我這個年紀來說，下台我是求之不得。但對黨或領導中心是否有幫助，時間是否適當，這些問題我都必須考量。」

【本報台北廿一日電】群眾包圍中國國民黨中央黨部要求「李登輝下台」抗議進入第三天，台北市警中正一分局廿日三次舉牌警告後發動數波強制驅離行動，群眾時散時聚，人數倘有增減卻始終未散去，仍在景福門等封鎖線周邊路口和警方對峙。

廿日上午起陸續又出現民眾集結在中央黨部前廣場，警方採取強制驅離，驅離過程爆發多起警民肢體衝撞，鎮暴警察以齊眉棍、盾牌推擋民眾，民眾以石塊旗杆攻擊警察，雙方多人掛彩。

下午二時十分，群眾又逐步由景福門圓環在中央黨部前廣場進逼，警方出動兩輛鎮暴車噴水驅散，突有一名中年男子鑽進鎮暴車下，阻止鎮暴車前進，警察手的一聲及時將他拖離，才沒有壓傷。隨後這名男子又企圖爬上鎮暴車被警方拉了下來。

鎮暴車出動射水，現場民眾一陣鼓譟。一名白髮蒼蒼、手持國旗的老先生站在景福門左側，被強力水柱一掃，應聲倒地；多位民眾上前扶他，搶拍鏡頭的媒體記者上前，也被水柱衝倒。一對年輕男女見狀，情緒激憤，衝到鎮暴車前挺立，十多位民眾持旗杆、投石塊攻擊警方。鎮暴警察挺進發生數波推擠衝撞，把群眾逼回景福門。

下午五時四十五分警力重新部署，鎮暴車增援到四輛。警方以人牆盾牌把聚集在景福門的群眾往信義路及仁愛路驅離。

晚上七時十分，警方淨空景福門前人群及撤走群眾廣播車，然後由女警向封鎖線外群眾廣播喊話，柔性勸導民眾離去；但是群眾不肯散去，到八時四十五分，又聚集了七、八十人，有人架起一面大國旗及國民黨旗，和封鎖線外群眾相互呼應[illegible]。

柏格籲兩岸抓住時機復談

指陳水扁發表和解聲明　北京反應也慎重　圖營造對話氣氛

【本報系華府特派員劉其筠／廿日電】白宮國家安全事務顧問柏格今天再次呼籲台海兩岸抓住台灣選完總統的機會重啟對話，他並以「和解的」、「慎重的」二辭，分別形容陳水扁及江澤民過去這兩天的相關談話，試圖營造出有助兩岸對話的氣氛。

剛正陪同柯林頓總統訪問南亞諸國的柏格，將於日內往訪北京。他是在孟加拉的一項記者會上，作了前述表示。他指出，台北與北京間未來的關係，必須經由和平的手段解決，所以華府鼓勵兩岸恢復對話。

他說：「我想陳先生在過去二十四至四十八小時內作的聲明是[illegible]（conciliatory），我想中國方[illegible]也是慎重的（measured）[illegible]中柯林頓總統在國府總統大[illegible]選，促兩岸應抓住現在的機[illegible]話。

支持給予大陸永久性正[illegible]過（PNTR）及WTO兩[illegible]的參院國際貿易委員會少數[illegible]員包可士也認為，北京載至[illegible]水扁贏得選舉的反應堪稱和[illegible]得鼓勵的現象。他提醒兩岸[illegible]所節制避免任何挑釁行動，[illegible]美國國會正在密切注意有關[illegible]代表對中國大陸貿易及投[illegible]益的美中貿易全國委員會[illegible]指出，不論是在選前還是選[illegible]軍事緊張的升高，均無助於[illegible]給予大陸PNTR的法案。

台股彈升四六八點

【本報台北廿一日電】受到摩台指早盤大漲，中國大陸國家主席江澤民昨日發表較溫和談話，及傳出陳水扁將在近日邀集外資、投信餐敘，視為新政府護盤的動作，加上國安基金今日進場，有意轉移外界對中央黨部前三天三夜的抗議活動的注意，台股今日早盤開低之後，搶短強勢介入，收盤大漲四六八．四三點，重回九千點大關，成為九〇〇四．四八點，收盤有三五六家漲停。與昨日大跌盤勢，形成強烈的對比。

紅葉 食品公司
akaba
AKABA FINE FOODS LTD.
各式精製糧食零售、批發供應各大飯店
保證品質
超市買不到
方便購買
零售添新店
烈治文山時代廣場店已啟業
550 HWY 7 E. #102 (時代廣場) Richmond Hill (905)762-0167
63 Silver Star Blvd. # C-16 Scarborough (416)299-0758

華洪
想方便又好吃
冷凍食品
我們為您提供各種
去超市找「華洪」
暢銷各大超市、餐館
120 West Beaver Creek Road #3 Richmond Hill
Tel: (905)707-3412 Fax: (905)707-3411

本報分類廣告
效果大價錢平
詳情請電 (416)778-0888

3月10日啟播
龍城非常檔案
有獎遊戲
龍城知多少?
名DJ PHILIP 跟您談天玩遊戲
現場直播
星島CHIN AM1540 FM100.7
星島CHIN中文電台首創現場直播遊戲節目
AM1540/FM101.3
逢星期五7:00PM至7:30PM
龍城和您齊歡聚!!

世界日報 WORLD JOURNAL　年年精彩　天天進步

劃時代高科技機王之王
SAKURA TURBO HOOD 微電腦
SAKURA
2000全新 櫻花牌抽油煙機 U2
獨創摩打離牆14吋吸風口
油煙垂直吸完全無走失
Range Hood of the Future 六個吸風口
六大最佳特點，是全北美最合適華人使用的抽油煙機！
①六個吸風口，吸力最強！　②吸風口離牆14吋，北美最遠！
③電腦自動關機，款式最新！　④專利濾油網隔油系統，環保最佳！
⑤超靜馬達設計，噪音最低！　⑥立體集油杯防滴油設計，清洗最易！
專營電鍋、電水壺、豆漿機、廚房用品、家庭用品
服務一流・實至如歸
總代理 元泰家電中心
服務熱線 (416)291-5218
3320 MIDLAND AVE. UNIT 4 SCARBOROUGH
1-800-4755473
特設國・台語服務
鑽星中心 (416)291-5218　集友商場 (416)297-6836　黃金廣場 (905)881-3338　密西沙加信和廣場 (905)238-3196
太古廣場 (905)305-9733　時代廣場 (905)889-3339　旺角中心 (905)477-0968

鳳梨牌
豆漿、果汁機
特價牛頭牌五層炒鍋
特約經銷商（國・台・粵語特別服務）
世紀家庭用品中心
（世紀皇宮內）
905-947-9556

聯邦花60萬調查油價

【多倫多電】對汽油和取暖用油價格漲幅幾乎創下歷史紀錄之事，聯邦政府昨天表示，已委托加拿大諮議局（Conference Board of Canada）展開獨立調查。批評家們卻認為此舉於事無補。

聯邦工業部長曼里和自然資源部長高估爾表示，將撥發六十萬元，用於委托加拿大諮議局研究去年平穩的油價為何今年突然攀高的原因，以及汽油零售價和原油價格、消費者和汽油供應商之間的關係。此外，報告還將闡述石油工業的經營、構造和性能。

在燃油價格上漲問題上，消費者、政府和商界眾說紛紜。來自官方的消息說，政府希望通過這次獨立而全面的調查，告訴加拿大人真實的情況。但批評家們認為，這份報告只是政府在試圖推卸責任。

在外人看來，各家石油公司時常一起漲價的現象，似乎頗有些像是經過協調後在操縱物價。這些石油公司卻紛紛指責石油輸出國組織，是這些國家透過削減石油產量的做法，使原油價格高漲，這才導致普通汽油價格甚至上漲了百分之五十多。在加拿大多數城市，每公升無鉛油價的零售價都在七角以上。但是，批評者們認為，加拿大的石油可以自給自足，用不著去購買外國昂貴的石油，現在加拿大的石油公司利用國際市場原油價格高企之機，從國內消費者身上榨取額外利潤的做法實在可恥。

工業部長曼里和自然資源部長高估爾表示，現今的市場變化莫測，判斷這些石油公司的說法是否正確的唯一辦法就是，完成這項耗資六十萬的調查。曼里說，「我們並不是僅僅為了做這份報告才做這份報告的。我們只是希望其中有用的信息，有助於政府做出合理的決策。」

儘管有些省份敦促聯邦政府屬下的商業競爭局對石油公司進行調查，可是曼里認為，這樣的調查已進行數次，並不能解決問題。

要求降低聯邦汽油稅的加拿大汽車協會，對聯邦政府只委托獨立思庫展開檢討和撰寫研究報告，也表示出了相當的失望。該協會主席亨特說：「這份報告的確很不錯，可能也有必要去做，但花費的時間太長了，我擔心到二○○○年底報告公佈的時候，它還能不能起到作用。」

高估爾部長表示，聯邦汽油稅只占了油價的一小部分，而是否管制汽油零售價，則「完全由省級政府自主」。

大約在兩年前，安省議員麥克迪格就領導一個聯邦黨團專案小組對油價上漲問題展開了調查。他認為，問題不僅僅只在石油輸出國組織或者稅收上，「諮議局事先沒有做評估，所以很可能他們做的都是我們一年前就做過的事情」。

安省消費廳長侖西曼也批評聯邦政府委托的這項調查耗時太長，且為時太晚。

↑溫尼辟人拉里上周初在加油站加油時，隨手買了一張六四九彩票，想不到上周三開獎時，這張彩票竟使他頓時暴富：對於這筆一千一百四十萬一千九百零三元七角的獎金，他無論如何不敢相信，上周四他去了溫尼辟的領獎處，但還是沒有膽量領取這筆巨獎，說是需要回家再好好想想。在和妻子答希商量了好幾天用錢計劃之後，這對夫婦於昨天才終於領走了巨獎。這是緬尼托巴省有史以來，在彩票上中獎金額第二高的，僅次於一九九八年十月三十日韓斯韓娜在超級七寶（Super 7）中贏取的頭獎。圖為拉里和妻子答希在領獎時喜不自禁，笑得合不攏嘴。（加通社）

學生行為規範 華人反應不一

【本報多倫多訊】安省政府準備推出嚴格的學生行為規範政策，華人家長、教師都認為，校園確實需要嚴格校規，加強對犯罪活動的處置，但對此政策是否能治本，大多表示有待觀察。

兒子就讀八年級的林本森對安省擬實施學生行為規範表示贊賞，但覺得這樣做僅是治標，省府應該採取措施治本。

林本森表示，他的兒子曾經在學校受到同學欺侮，後來報告老師之後就不了了之。他相信學生行為規範實施之後，這種情況就不會再發生。因為省府授權校方可以對傷害同學的學生採取停課甚至開除的措施。

不過林本森認為，從幫助學生建立良好操守這一點出發，省府通過學生行為規範是遠遠不夠的，更應該創造條件使學生有正當豐富的課業生活。有些學生因為閒著無事，就滋事造事，如果課業有很多事情要做，客觀上可以減少許多青少年犯錯的機會。事實上，由於保守黨政府一再削減教育經費，使學校不得不取消不少為學生安排的課餘活動。因此省府如果只是制定嚴格的學生行為規範，而不想辦法正面引導學生，那只是治標不治本，並不能從根本上解決青少年不良行為日益上升的問題。

分別有一雙兒女就讀高中十年級與小學四年級的王麗敏表示，省府希望治理學生不良行為的出發點不錯，但實際效果還有待觀察。

王麗敏表示從自己孩子身上了解到，其實學校一直是有校規的，比如不允許學生在校內有暴力行為等。好像過去的校規並不要求學生損害公物後要賠償，這一點省府通過的學生行為規範已作了修改，改得好。

但王麗敏說，學生行為規範雖有一定的約束作用，不過事實也證明校規這類東西並不能真正解決青少年不良行為的問題。她認為，孩子良好的操行需要家庭、學校、社會各方面努力，而且事前正面引導要比事後嚴厲處罰作用更大。所以省政府希望從制定學生行為規範下手解決青少年不良行為問題，用意雖好，但如果沒有其他相應的措施配套，實效究竟如何令人懷疑。

來自香港的實太來加四年，有一女一子，分別就讀於北約克中、小學。剛從電台廣播裡聽到一些關於學生必須遵守的行為規範，她稱，原則上非常贊成學生須嚴守一些諸如暴力及吸毒、酗酒等規範，亦贊成學生穿校服，因為穿著校服的學生在外搗亂及想違法行為時會三思。贊成如其他公務員一樣，在校工作人員應進行刑事背景調查。

但對於非課堂時間不可以在學校逗留則認為太過分，因為學生經常在假日及課餘時聯繫老師及輔導員，亦會逗留在餐廳、圖書館及活動室等地方。學校是社會的縮影，工餘不准你逗留在工作地區，行嗎？

若家長要負責財務責任，則可以使一部分採取放任態度的家長有所警惕，好好管教兒女。最後的問題是，如果將嚴重違反規矩者逐出校門，他們將何去何從？社會豈非永遠不能再容納他們？

兩位不願透露姓名的華人教師分別表示，各所學校原本就設有學生行為規範，有了規範，對學生較有約束力，但現階段對省長夏里斯所提的規範質評，還言之過早，因為還不清楚他究竟又賦予老師什麼樣的權責，而且受限於工會規定，他們無法對外發表任何言論。

↑在魁北克省娃娃車大車禍中不幸喪生的史黛西，昨天被葬在小棺木中。在親人的護送下，走完她短短的一生。她和六名幼童不幸都在這次車禍裡走完短短的人生旅程。（加通社）

車禍娃娃安葬

【加通社魁北克省尼可萊電】「他們這麼小就榮主寵召，主將使他們成為天使」。四名魁省娃娃車大車禍死者的葬禮昨天分別舉行，悲傷憔悴的家長們，不但為自己死難的子女哀悼，而且也為托兒所的所長禱告。他們都沒有責備她，只是她卻至今無法原諒自己。

昨天魁省尼可萊鎮上的教堂前，鮮花和寫滿禱告字句的紙鴿，團團圍繞在四歲費薇安和五歲卡爾的棺木旁。神父理查在燭光中頌讀聖經章句，安慰死者在天之靈，也慰請他們家人節哀。

神父告訴家長們以及自動前往致祭的五百多人說，這些小朋友的生命已在主的陽光中繼續閃耀。他們這麼小就榮主寵召，主將使他們成為天使。兩歲的史黛西和五歲的弗列德瑞克，昨天也在另一個小鎮的葬禮中成為主的天使。其餘三名小天使的葬禮這幾天也將陸續舉行。

星期四，在滿地可和魁北克之間的一條公路上，托兒所長奧格一個人帶著十名年齡在兩歲到五歲的幼童出遊，卻不幸車禍造成七名小朋友喪生，一名重傷至今仍然在醫院治療。奧格自己的兒子也在這次不幸的車禍中蒙主寵召。

雖然法醫初步鑑定認為，車上所有的小朋友都曾繫上安全帶，所有受難家長和聖尚拜提鎮的居民也都去醫院探望奧格，告訴她他們不會指責她，但是奧格至今仍然無法原諒自己。連奧格的女兒也無法和她說話，沒有一個人能夠安慰她。

奧格曾經在星期天委託神父理查轉給受難家長們一封信說，她現在很害怕出院那天到來，害怕大家怎麼看待她，她為受難家長的死難子女們禱告，為自己死難的兒子禱告，她希望大家也為她禱告，原諒她所釀下的大錯。

社區人士要求治本

【本報多倫多訊】安省省長夏里斯昨日推出校園行為規範新法例，對於有暴力罪行、販毒及持械襲擊等嚴重刑事罪行的不良學生處以停課甚或至趕出校園的處罰，社區人士認為處罰祇是治標，教育才是治本的方法。

曾任教育委員的現任市議員鄺至麗表示，應該有一個行為規範約束在校學生的行為。在校的學生應該對自己的行為負責。違反校規的學生應該受到一定的懲罰。但是，僅僅將有問題的學生趕出校園是不行的。應該有更多的辦法幫助這些學生，如增加課外活動項目等等。

東鄰青少年輔導處輔導員李安表示，有關法例可能會對不良的青少年起阻嚇作用，但立法者有否想過，罰了學生停課，或將他們趕出校園，這樣便算完成了政客所應有的責任。政客們有否想過，下一步跟進的事情是什麼。將不良學生停課或趕出校門，他們會在家閉門思過，或是到社會做出更暴力，或是更壞事情。所以，政客們應該考慮跟進的事項，如把停課或趕出校門的學生，到指定的特殊訓練學校中上課，除了正常的知識外，還教導他們如何與人相處，如何建立人際關係，如何控制自己的情緒，以及對社會，對學校和對家庭等的責任，盡量將他們納入回正途，才是一個治本的善法。

約克區警察總長顧問委員會委員李培富律師表示，作為一名家長，他十分支持省政府有關不良學生處罰的新法案，可以改善學校的安全，使家長更放心將子女送到學校受教育。作為曾是一名警察的身份，多倫多確有些地區的學校治安問題有待改善，校園暴力事件在某些地區的學校確

蔡家賢 Jimmy Choi
BBA, CIM, FCSI
投資顧問
未雨綢繆 安享優悠
佳盟互惠基金最新推出
100%海外註册退休基金
環球投資，爭取回報！
利時證券 NESBITT BURNS
佳盟投資 TRIMARK INVESTMENTS
(905) 763-2893
1-888-355-6633
Commerce Gate Unit#A318-320,
505 Hwy 7 E., Thornhill, Ont L3T 7T1

本公司成立九周年欣逢千禧年
為感謝九年來顧客鼎力支持特舉辦
跳樓批發價活動

名稱	單位	原價	跳樓價
紅龜粿	每塊	2.30	1.98
肉鬆	每磅	3.85	3.48
糯米腸	每磅	3.95	3.38
知名台式香腸	每磅	5.00	3.98
香菇肉粽	每粒	1.60	1.28
碗粿	每碗	2.00	1.58
筒仔米糕	每份	2.00	1.58
夜市小籠包	每打	3.60	3.08

凡✂本廣告即可享受跳樓價
（批發除外）售完即止。
由於現做食品，請早預定。
30元以上免費送貨。
預購熱線：(416)218-9788/568-3966
台灣食品公司

得恩眼鏡
FreshLook Colors $50/BOX
DuraSoft 2 Colors $99/PR
DuraSoft 3 Colors $189/PR
優待期：即日起至2000年3月31日止
三大保證
信譽：安省合格配鏡師專業服務。
品質：採用名牌鏡片，最新電腦研磨機切割製造，精準確實。
價格：合理公道，童叟無欺。
太古分店最新引進
德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E. Pacific Mall Unit C73, Markham
Tel: (905)947-0642
25 Glen Watford Dr. Unit 5
Tel: (416)609-3509

COMPUTER
電腦打字
世界日報
電腦打字服務
交件迅速，意者請洽本報

紅木傢具清倉大拍賣
折扣高達50%起
品質高・價錢低・款式多・服務好
最後四週！

特價再特價 機會難逢，售完即止！
凡購買整套紅木家具 惠贈名畫一幅！
7220 Kennedy Rd., Unit 12, Markham, Ont.
（四五六超市側）
電話：905-947-8088

GE 及 GE Profile 家電
大特價減至3月26日止
自潔爐頭 $770.00 −53 $716.10
洗衣機 GE Profile $680.00 −47 $632.40
雪櫃 $840.00 −58 $781.20
洗碗機 $540.00 −37 $502.20
雪櫃 GE Profile $1150.00 −80 $1069.50
乾衣機 $400.00 −28 $372.00
豪華套裝：雪櫃、自潔爐頭、洗衣機 GE Profile、乾衣機 GE Profile
4件電器豪華型套裝 $3186
減價 $2875.00 −7% 201.25 大特價 $2673.75
QUAN TV・APPLIANCES
(905) 477-3737　(905) 725-3600　(416) 226-1001　(705) 876-1818　(905) 272-6778

世界日報
上下古今 世界副刊
天天刊出
名家新秀・齊聚一堂

民意調查

七成二加人認稅負過高

民衆不滿意度排名全球第三 咸盼渥京增加醫療與教育經費預算

【溫哥華訊】根據最新的民意調查顯示，加拿大人普遍認為政府課稅過重，但希望政府增加醫療與教育經費的預算。

「環球郵報」所報導的這項調查結果，普遍反映加拿大政治界對選民的期待。該項調查是由「安格斯雷德」(Angus Reid)民意調查公司，向全球十七個國家，九千名成人受訪者，針對負稅滿意度所作的調查結果。其中百分之七十二的加拿大人認為稅負過高。加拿大人對稅負的不滿意度是所有受訪國家中，名列在巴西(百分之九十二)與法國(百分之八十九)之後的第三名。

儘管有多數的加拿大人表示政府課稅重，但有更高比率的加拿大人認為，應增加對貧戶的教育、醫療及福利開支。在被問及是否願意負擔更多稅率，以增加政府在教育與醫療開支的預算，還是減稅，同時縮減教育與醫療經費，加拿大人則認為還是維持現狀的好。

所有受訪國家一致認定，政府應增加用在社會低階層者，教育、醫療與福利的開支。加拿大人對照顧貧窮者的支持度，又普遍在全部受訪國的平均值為高。此外，加拿大與其他受訪國比較，除了國防、藝術與文化三方面外，都認為政府應增加開支。只有百分之十六的加拿大人願意政府增加支持文化、藝術的經費，這個比例低於全部受訪國百分之二十四的平均值。

財政部長馬田在稍早前公布的新一年度聯邦預算案中，提出了溫和的減稅措施，可說是回應了民眾的要求。

加拿大稅務基金會高級研究員派里也指出，減稅是人心所向。

在此同時，有鑑於渥京的新預算案以減稅和增加開支為主調，並未把償還沉重的國債視為當務之急，顯讓馬田加快削債步伐的財政「鷹派」大失所望。這一派人士強調，加拿大過去二十多年來的赤字累積成今日的國債，使得加拿大人背負著沉重的利息支出，即使今日赤字已消滅，但是債息仍佔稅收約四分之一，亦即每一元的稅，二毛半是用於償債。

豪氏研究中心主任羅伯森指出，渥京每年應該撥出更多的財政盈餘用於還債，目前每年只撥三十億元實在不足夠。由於加國國債現在為五千七百七十億元，因此即使裁減三百億元，已可每年省下二十億元的可觀利息支出。

馬田則強調，國債對加拿大國內生產毛額(GDP)的比例正在下降中，由五年前破紀錄的百分之七十一，大幅降低至百分之六十一。

加國被指吝於接納難民

參議員羅奇提出抨擊 認加人應該引以為恥

【艾明頓訊】獨立無黨派的聯邦參議員羅奇(Douglas Roche)表示，加國吝於接納世界上的難民，加拿大人民應該為此感到「震驚和引以為恥」。

據加通社報導，羅奇在艾明頓舉行的「消弭種族歧視國際紀念日」的大會上演說指出，去年加拿大只接納二萬一千九百名難民。

羅奇說，全世界共有約五千一百萬名難民，換句話說，地球上平均每二百八十人當中便有一人是難民。

羅奇又說，以面積而言加拿大是全球第二大國家，同時也被聯合國評為生活品質最佳的國度。

他指出，可是加拿大僅接納全世界約百分之零點零零四的難民數目。

但是根據最近聯邦移民部公布的一份民意調查顯示，大部份加國人認為政府接納的難民人數過多。

羅奇指出，世界上不少遠比加拿大貧窮的國家接納數以千計的難民。他引據統計說，譬如非洲幾內亞去年歡迎四十七萬名難民抵境，坦桑尼亞收容了三十五萬名難民，衣索匹亞則接納三十一萬七千名難民。

他還說，許多難民來到加拿大尚需面對不信任和不寬容的社會氣氛，其處境值得同情。他呼籲，加拿大人甦醒過來，正視社會中瀰漫的種族歧視問題。

卡加利移民法庭慶祝「消除種族歧視紀念日」

42移民宣誓為加國公民

【卡加利訊】今(廿一)日是「消除種族歧視國際紀念日」，卡加利移民法庭為了慶祝這個日子，下午將舉辦一項公民宣誓禮，有四十二名來自廿五國的移民將在這項典禮上正式宣誓成為加拿大公民。

典禮將在今天下午二時卅分舉行，地點在泰利福克斯中學。

負責主辦這項活動之一的卡加利警察局馮佛柏格女士表示，加國是一個移民國家，來自世界各地的移民匯聚於此，大家齊心協力，才創造了如此美好國家。

海外媒體工作者評論台灣大選

給予民進黨執政機會 台灣人民勇氣可嘉

【中央社渥太華二十日電】加拿大廣播公司今天在一個專訪節目中，引述英文台北時報(Taipei Times)編輯米契爾的話說，許多台灣人民的確相信中共有能力也有決心侵略台灣，但他們在北京政權甚至國民黨政府不斷威嚇之下選擇陳水扁，給民進黨一次執政機會，「實在很勇敢」。

國民黨員在台北街頭抗議之外，台灣一般的選後情形如何？他說：「說也奇怪，從許多方面來看，一切照常。」他說，一般人不知如何看待選舉結果，因為他們進入新的領域，不像九六年那次大選，大家都知道李登輝一定當選；這次，許多人並沒想到陳水扁會當選，他當選讓許多人感到震驚，社會分裂得很厲害。

加拿大廣播電台「事件現場」節目問：台灣人民期盼陳總統做些什麼？米契爾說，台灣人，特別是那些選他的人，希望選出陳水扁是一個新機會，可以改造政府，掃除貪污，提高行政效率，把流氓趕出政壇，建立服務全民的政府，不是光服務執政黨的政府。他說，至於沒有投他票的大多數人，許多就是因為擔心與中國的關係搞僵。

關於兩岸關係的互動，米契爾說，北京的領導階層堅持「一個中國」原則，這是他們「毫無彈性，不可妥協」的僵硬立場，不過一個禮拜前北京才威脅台灣人民，如果陳水扁當選可能引發戰爭，至少到目前為止還沒有「動手」的跡象。

江澤民肯「回應」陳水扁的和平高峰會提議，顯示雙方在「互相喊話」，他說：「我不會期盼他們在最近這段期間就互相交談」。

談到國民黨的抗議群眾，他說十年前拿著綠色黨旗示威，遭警察驅趕的是民進黨人，如今被警方用噴水管驅趕的是拿著國民黨黨旗的人，投陳水扁一票的人，心裡一定有某種「勝利」的歷史諷刺。

他說，全世界從電視上看到的抗議鏡頭，其實只是台北街頭的「孤立事件」，人數只有四、五百人，他親自跑過去跟這些「老兵」聊天，發現他們可以接受陳水扁當選的事實，只是不甘心國民黨的票被黨主席李登輝「出賣」了。

爭取養女撫養權

女子大鬧省長選區辦公室

【溫哥華訊】一名來自鮑祿斯市的女子強行「佔據」卑詩省省長杜新志在溫哥華市區的選區辦公室，並宣稱要會晤杜新志，面陳女兒撫養權的案子。

加通社二十日報導，這名女子在一九九六年的時候被法庭判決失去領養女兒的撫養權。庭上採信該名女子罹患精神失常症候的說法，律師指出她有為了引起注意而虐待女童的心理症候傾向。

有關當局為了保護女童，對外不得公布該名疑似精神有問題女子的姓名。她在省長選區辦公室內揚言要一直等到杜新志與她會面，及討論她的養女撫養權的案子為止。

杜新志當時沒有在選區辦公室，他本人已經在北部內陸的喬治王子市。杜新志訂本星期內展開內陸城鎮社區「走透透」的行程，預定續前往昆士奈、鮑祿斯和基隆那等地訪察。

據了解，這名女子已經有兩年多未與現年十二歲的養女碰面。

《從海外看台灣選後情勢之二》

李登輝時代 黯然結束

「李登輝時代」已隨著台灣這次大選，黯然畫下句點，並走入歷史。十二年來李登輝帶領台灣從威權走向民主，但由民主而滋生黑金；他讓台灣的本土化急速開展，也讓兩岸關係空前險惡；他讓他所率領的中國國民黨走向「台灣國民黨」，並讓國民黨在他手上終結。選民已在這次大選中，無情地以選票結束了「李登輝時代」！

說李登輝終結了國民黨，多少有點道理。李登輝在台灣叱吒風雲十二年，政治民主化卓然有成，而他所帶領的國民黨卻原地踏步。民主化其實便包含著政黨輪替的必然來臨。一個政黨不求進步，一人獨斷，縱容黑金，能不讓選民作「政黨輪替」的抉擇？這是李登輝的民主化，淘汰了他所領導的國民黨。

其實台灣的人，對「變天」懷有特殊的恐懼，為什麼在這次大選中，仍有多數的人壯著膽子，選擇要國民黨下台？這可能要怪國民黨的民主化程度跟不上社會民主化的步調。這十二年來，國民黨一人的意志幾乎決定了黨的權力結構與政策路線，黨內的民主機制形同虛設，無論是總統提名或修憲方向，國民黨決策者都無法容忍黨內不同的聲音與意見，甚至有些人並因而被以「寶台集團」而遭到剷除，國民黨因而儼然成為一人黨、一言堂。

國民黨失去海納百川的器量，因而使得許多黨內菁英出走，使國民黨不斷分裂，新黨等的出走便是例子。不願出走但尚知愛惜羽毛形象者，則裝聾作啞，自我流放，使得許多長於逢迎，但不學無術的人，盤據了權力核心。反李的情緒在各處醞釀發酵，每到選舉，這股情緒便發揮出極大的力量，甚至造成國民黨提名人的落選，以往黃大洲選台北市長、謝深山選台北縣長，這次連戰選總統，都是「團結的民進黨」擊敗了「分裂的國民黨」。

反李的力量因何而來？這與李登輝的性格、風格有關。此間一位學者對李登輝的個性作了這樣的描述：「他常將中華民國總統身份與台灣人情結混淆在一起，也常將政治人物與學者性格混淆在一起」。

李登輝的個性與他的治國作風有密切的關係，他的個性被描述成：「具有宗教信仰，厚道而有倫理；懷恩但亦宿怨，報恩也報怨；能容而難忍，敏感而自信，因敏感而誤人，亦因自信而為人誤解；喜怒情緒有諸內而形諸外；有堅持亦有妥協，因而有改革企圖和懂得自全之道；待人誠爽但亦用謀略；富智謀而欠周延，因而內政鬥爭，迄無寧日，以致虛擲可以用以建設的資源；有國際視野，更多地方情結；深受日本文化影響，對中國及西方文化瞭解不足；富於想像而格局不大；有雄圖遠略之志，而器識不相稱；多拚鬥精神，而少沈潛功夫；於是風騷之際，耳邊常有些點子很多，智慧很少，屬於師爺型的人物，也有一些動作很多，頭腦很少，屬於打手型的人物」。如果李登輝真有這樣的性格，便難怪他領導的國民黨被「變天」，而且會有那麼多黨員要求他下台了！

(本報記者：王廣滇)

瘋漢企圖控制飛機 幾乎釀成災難

北溫一男子 披露空中歷險記

【溫哥華訊】北溫哥華一名男子十六日從美國搭機回國，在機上目睹一名瘋漢企圖打開艙門，並闖入機長室操控飛機，幾乎釀成災難。

溫哥華「省報」報導，四十五歲的寇彌是一名業務人員，經常搭機來往世界各地。十六日他從舊金山搭乘一架阿拉斯加客機飛往波特蘭，航行中突然有一名身材魁梧的乘客發瘋，企圖打開艙門，三名空中小姐試圖阻止，都未成功。

寇彌表示，這名瘋漢因為打不開艙門，又跑到機長室，強行操控飛機，還透過播音系統，揚言要把飛機墜落地面，與大家一起同歸於盡，當時飛機真的往下墜了好幾秒鐘，幸好六名乘客見義勇為，合力制伏瘋漢，才沒有釀成大禍。

寇彌指出，當時這架航班共有四十二名乘客和五名機員，其中正、副駕駛坐在前艙，另三名是女服務生。

寇彌揭露這件事並沒有指責阿拉斯加航空公司的意思，但他說，飛機上隨時可能發生類似意外，機上若沒有男性服務員應付危機狀況，單憑幾名漂亮的女服務生是不夠的，航空公司應該記取教訓同時，寇彌也認為機長室必須加裝反鎖裝置，避免乘客輕易闖入。

事後，這名瘋漢遭警方逮捕。

調查家庭糾紛 騎警發現大麻

【溫哥華訊】素里市皇家騎警近日在調查一宗家庭糾紛時，意外搜獲七十六磅大麻葫蘆、三萬一千餘元美金現鈔，案件中一名男子和一名女子被捕。

據皇家騎警消息，十七日上午十時十五分前後，皇家騎警前往八街一六三○○號路段調查一宗家庭糾紛案，詢問爭執的男女雙方。

據稱，該宗爭執發生於男子駕駛的一輛卡車內，車旁發現一把刀。

警員在搜尋車內其他武器時，發現有似為古柯鹼殘渣的一隻碗。

警方在獲得搜索令對屋子和車內搜查時，發現無數袋行李，在其中找到七十六磅大麻，價值三萬一千七百元美金。

一名卅五歲素里男子、一名十七歲本拿比女子被警方拘捕，面臨持有大麻意圖走私罪名指控。

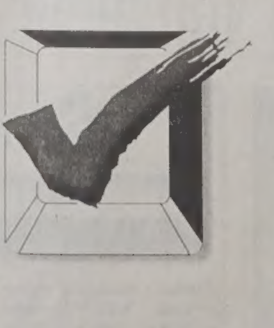
明明眼鏡
VISION CARE OPTICAL ON BAYVIEW
(安省合格配鏡師)
(416)224-8757

邱瑋玲 DR. WENDY CHIU
驗視專家視光醫師
電話：(416)512-7045

文寶齋
CHINA ARTS COMPANY
裱畫 相架
中城商場(二樓)
大都會廣場(二樓)

參旗花 指南
品質上乘直銷價
平通全城第一家
(905)948-9882

台灣移民者中青 專欄
楓葉國度 重建家園



全民投票！

如果您關心各地區的新聞，
每周本報會刊登一個問題，您只要到世界日報網站 www.chineseworld.com
裡的「美加都會新聞」區於「大多倫多」或「加東頁」，投下您寶貴的一票，便可充分表達您的意見。
(最後統計結果每週二於本報刊出)

焦點新聞
電子投票站

本周新聞投票問題：
您認為克里靖是否應該退休?

國民黨代表 促黨主席直選

加東黨部要求召開臨時黨代表大會 並將具體響應李登輝下台行動

【本報記者王瑞坤多倫多報導】加國民黨黨員及宋楚瑜支持者十九日下午群集在國民黨加東黨部服務處門前抗議，齊聲疾呼李登輝下台後，多倫多三位國民黨海外黨代表及兩分會幹部於昨（廿）日一致贊成黨中央立即召開臨時黨代表大會，進行黨主席直選，並且認為倘有必要辦理黨員重新登記，但沒有急迫的需要。

同時也有黨代表指出，如果李登輝再不引咎辭職，他們也將參與在多倫多舉行的抗議活動，具體響應籲請主席下台的行動。現已獲悉，只要李登輝不下台，多倫多僑界隨時都可能再次舉行示威活動，屆時將廣和北美七大城市同步展開，籌畫人員透露，為促李登輝下台，他們正著手規劃下次抗議，純為自發性，但全力以赴。

國民黨十五全海外黨代表滕永康昨日表示，目前應立刻召開臨時黨代表大會，並且改採直選制度，推出新任黨主席，他心中並沒有特定屬目的黨主席人選，但他相信，通過直選的民主過程，就是產生新黨魁的最佳方式。

黨代表范紀武也指出，國民黨的黨意與民意出現嚴重落差，黨性也已經背離基本原則，他非常贊成立刻舉行臨時黨代表大會，也更同意黨主席直選。范紀武表示，推動國民黨的改革應由下來執行，基層黨員就可以透過黨主席直選來表達聲音。至於未來黨主席人選，范紀武說，他仍未有定見，還必須靜觀其變，他認為，宋楚瑜重返國民黨擔任領導也是可行之道，畢竟大家都來自同一個家庭，只要黨重新再造，仍是大有可為。

黨代表余道生則說，為解決現階段黨內危機，召開臨時黨代表大會，刻不容緩，即使他身為黨代表，但絕對贊成黨主席直選，因為惟有如此，才符合民意潮流，也才能進行改革。余道生也說，國民黨發生危機的關鍵在於「劣幣驅良幣」，黨內菁英及革命同志紛紛被迫出走，因此只要有理念，展現意志力，均可以成為新任黨主席，宋楚瑜重整國民黨也未必不可行。

針對黨主席李登輝是否有即刻下台的迫切需要，滕永康、范紀武和余道生，以及多倫多分部常委何玲一致表示，李登輝確實即刻下台。滕永康說，順應民情，李登輝最好立刻下台。范紀武說，依國際選情慣例，一黨之主席一旦在選舉慘敗，就應該最遲在選後的第二天，即自動宣布下台謝罪，以展現黨負責人對同志致歉的誠意。

何玲表示，黨主席辭職也許屬於形式，但李登輝最應該為他左開除、右開除黨內精英的行為下台。余道生指出，絕不能讓李登輝的拖延伎倆得逞，他一定要馬上辭職，李登輝不必以國民黨黨產處置問題為藉口，還要拖延至九月份才去職。余道生一陣嘲諷說，「李登輝可以一邊涼快去，黨產的問題，就讓黨內其他的人煩惱好了，他不必擔心。」

至於多倫多出現支持副主席連戰所提國民黨全面改造，辦理黨員重新登記的聲音，滕永康認為，不必急在一時，在本地辦理黨員重新登記，徒費周章，應視黨中央的決定，在此之前，也要先召開黨員大會，經過多層面的商討，才能展開實際行動。余道生認為，現在需要重整國民黨傳統光輝的革命陣容，此與舉辦黨員重新登記並不相同，若不良黨員重新登記，國民黨一樣不會革新有進步。

也擔任國民黨加東分部常務委員的范紀武同時說，黨員首重服從，海外黨部也應以服從黨中央決定為主，辦理黨員重新登記確有需要，但是否意味清黨，是否必須現在就著手辦理，有待商榷，但現階段最明確且最重要的事是推動改革。

郝泉貴鐵口直斷 阿扁是眞命天子

梅花易數卜卦 自言功力尚淺 強調一切隨緣

＊郝泉貴繪畫↑（攝心丹虎）

【本報多倫多訊】多倫多的一些「高人」「大師」在台灣大選揭曉之前，紛紛起卦卜算，預測誰是「真命天子」，結果在這些人中算得最準的是郝泉貴。郝泉貴昨天接受訪問時表示，世事萬物，一切隨緣。

郝泉貴在台灣大選幾位候選人抽簽之後，起算是誰才有「總統命」，他當時算出陳水扁會當選，且得票率在百分之四十一點二一。隨後他把算出來的這個結果傳真到一些媒體，希望到時驗證。當時他還自信地表示，他算出來的得票率誤差不會超過上下一個百分點。前天台灣大選結果揭曉，陳水扁當選新總統，而且得票率是百分之三十九點三，與郝泉貴事先估計的數字相差百分之一點九。

對於選舉結果與自己的預測相差不多，郝泉貴反應平淡，並且對自己沒有精確地算出得票率關得頗為遺憾。他說，這反映出自己的「功力」還不夠，還需要學習。

兩年前從中國大陸來多倫多移民的郝泉貴，對其以往的經歷不願多說，只是表示，他曾在四川和雲南一帶生活過，做過中醫，做過生意，也為人看風水算卦，「什麼有緣，就做什麼」。郝泉貴對「易經」的研究已有相當一段時間，易學有多個流派，郝泉貴師從的是邵康節派，即用梅花易數來算卦。在大陸的時候，他主要為自己做生意算卦，同時也受一些雲南煙廠聘請，為他們看風水算卦。

這次他算誰是台灣新總統，以各位候選人抽簽的日子，即二月十三日，加上各候選人抽出的號，再加上三月十八日大選的日子，作為起卦的信息，然後他算出三位主要候選人的卦象。郝泉貴說，宋楚瑜的卦象是從佐卦到解卦的位置，表示其力量不夠難以當選；連戰則處在解卦到師卦的位置，表示出征將以歸魂而告終，即大將紛紛出走慘敗不忍睹；只有陳水扁的卦象最好，處於大象卦到佐卦的位置，表示有大氣勢。至於得票率他是以這三人在八卦中的數字相加得出的。

郝泉貴表示，風水是可以算的。風水看相，八卦算命都是中國傳統文化的一部分，在中國大陸，最近這些年相信風水命理的人也越來越多，當然台灣和香港的信者就更多。

郝泉貴已讀完李建軍所寫的「我的台灣路和連戰的總統運」一書，他說，李建軍的經歷全在於緣份。至於他自己的命運也取決他的緣份，「無緣之事，即使刻意追求也不會發生」。

多倫多天氣

今天(3月21日)	陰雨偶多雲 2°C～10°C
明天(3月22日)	陰偶多雲 4°C～10°C
後天(3月23日)	晴時多雲 2°C～12°C

其它城市天氣

渥太華	多雲	0～9
滿地可	多雲	0～9
溫哥華	陰天	8～9
舊金山	晴天	8～21
洛杉磯	晴天	9～21
紐約	陰天	2～8
台北	多雲	19～26
北京	晴天	-3～9
上海	陰天	6～12
香港	多雲	18～25

鼓勵落選人 支持者有話要說

【本報多倫多訊】台灣大選告一段落，三候選人陣營各有支持者，其對於支持對象的期盼，也隨著選戰勝負，表露無遺，獲勝者自然興高采烈，而同時落選陣營的支持者是不是對支持對象還有話要說？

何志遠，汽車租賃業
我是支持宋楚瑜的，這次落選他是輸在財力不足，所以建議宋楚瑜先去經商，多賺些錢，積累經濟實力後再參選，就會更有機會當總統了。

吳志明，照片沖印，四十歲
我為國民黨而支持連戰，結果他出征失利，使國民黨淪為在野黨，我倒認為他可以退休了，不過一定先要閉門思過！

李佳慧，運輸業，三十歲
宋楚瑜雖然落選了，我還是一樣支持他，希望他繼續努力從政，堅定推動理念，凝聚人民的力量，組成新政黨。

黃茂陽，台灣移民，三十三歲
我是連戰的支持者，本來他有國民黨雄厚的資源，竟然沒有選上，所以我認為他儘早退出政壇，最好去國外過隱居生活，他實在沒面子再見公眾了。

王傑生，四十歲
我是支持宋楚瑜的，可惜國民黨打壓他，陳水扁又有李遠哲等人的支持，使他落選，我想宋楚瑜應該回家頤養天年了吧。

李定國，健康食品業，五十歲
我支持連戰，雖他落選了，但仍希望繼續為國民黨努力，爭取機會當黨主席，大聲發出聲音，發揮展現真正的實力。

歐美亞外匯商務
●外幣兌換 ●黃金買賣
●銀行匯票 ●世界電匯
服務親切·顧客至上
迅速快捷·匯率超市
AMERICAN EXPRESS MONEY ORDER
(416)593-8867 Mon-Fri: 10am-6pm Sat: 12am-6pm
士巴丹拿道215號

歐美亞旅遊
凡購買加航往返中國機票
送 $250,000 平安保險
代辦世界各地旅遊團
代理 特平
(416)593-1918 Mon-Fri: 10am-6pm Sat: 12am-6pm
士巴丹拿道215號

明火白粥 鮮明油器 糕點甜品 爽滑腸粉
城市廣場 MARKET VILLAGE
4390 STEELES AVE. E. UNIT B57, MARKHAM L3R 9V7
(905)479-1074
KENNEDY RD STEELES

東北餃子王
多市獨一無二！正！
正宗東北料理 可口家鄉小炒
道地獨有風味 新鮮百味餃子
各類北方麵點
Tel (905)943-4368

想
安坐家中每日收到世界日報？
請即電(416)778-0888·發行組

陽明山莊 海鮮酒家
早午茶市 七天下午茶 8折優惠 (2時至5時)
3555 DON MILLS RD., NORTH YORK, ONTARIO
TEL: (416)756-7778

牛家莊
$198 北京片皮鴨 香糟雙龍蝦 松子松鼠魚 武夷茶皇雞 金絲拌柳 百寶炒飯 清心如意
吉祥筵席 $288
發財宮廷宴 $338
宮庭傳統龍宴席 $529
訂座電話 (416)223-5151
1100 SHEPPARD AV. E. WILLOWDALE

國華超市 本周特價
波蜜康橋咖啡 (每箱)原價$17 特價 $12
愛之味花生麵筋 (每罐)原價$1.59 特價4罐 $5
鄉味黑芝麻粉 (每包)原價$3.70 特價2包 $5.99
可爾必思水語 (每箱)原價$26.16 特價每箱 $18
本店 TEL: (416)225-0582 分店 TEL: (905)946-1919

滬江食品公司
唐人街門市部 536 DUNDAS ST. W (416)598-8852
士嘉堡門市部 4132 SHEPPARD AVE. E (416)298-3214
精製 小籠包、韭菜水餃、素水餃、三鮮水餃、上海菜肉雲吞、上海松糕、酒釀、蟹殼黃、芝麻湯圓、豆沙湯圓、蘿蔔絲餅、上海肉粽、豆沙粽
每天下午四時後新鮮出爐點心
多倫多首家 自產外賣速凍食品
歡迎餐館批發
小籠包 $22/100個
鍋貼 $22/100個
豆沙 $90/箱
白蓮蓉 $130/箱
棗泥 $130/箱
營業時間：10:00AM - 9:00PM

北方小館
BEIJING HOUSE RESTAURANT
領有安省酒牌(LLBO)
北京填鴨 紅燒牛腩 樟茶鴨 豆瓣魚 菜飯燒餅 油條水餃 咸甜豆漿
馳名 北方 京川小 和菜 客飯 麵點炒
用料上乘 即叫即製 全日供應
山東鍋貼 上海雲吞 蘿蔔絲餅 豆沙鍋餅 蔥油餅 小籠包 芝麻湯丸
訂座電話 (416)778-7885
東區華埠芝蘭東街635-7號 635-7 GERRARD ST. EAST

潘綺珊假牙診所
註冊假牙專家
• 經驗新造、修補、修改
• 接受政府福利補助及保險計劃
• 歡迎預約免費檢查
地址：111 BALDWIN 寶雲街（中區唐人街）
(416)593-5959
（通英、粵、國、台山）

天天點心食品
山東水餃 家鄉風味 多市獨創口味
韭菜豬肉灌湯餃 韭菜翡翠餃 胡瓜水餃 灌湯小籠包 山東大饅頭 手拉銀絲卷 白菜雞肉水餃 西芹豬肉餃 白菜豬肉餃 香菇素水餃
菜肉包 素菜包 菜肉鍋貼 鮮肉鍋貼 芝麻湯圓 紅豆沙湯圓 脆皮蔥油餅 脆皮豆沙餅 蘿卜絲餅 香蔥蟹殼黃
地址：新旺角廣場 B21 Kennedy & Hwy 7
電話：(905)513-8599

刊登分類廣告
付款可用 VISA MASTER CARD AMERICAN EXPRESS
世界日報分類廣告資料最清楚，查閱最方便！
有關刊登分類廣告詳情 請聯絡C組或電(416)778-0888分類廣告組查詢。

密西沙加東 ROCKWOOD MALL
華皇自助餐 China Buffet King
世界級中西式自助餐皇

美食超過200餘款
歡迎訂座 各式派對社團宴會、生日、結婚、PARTY
座位超過750，備有貴賓廳房多間
4141 Dixie Rd. Rockwood Mall Mississauga, Ont.
(905)629-2288

SONY 千禧巨獻

2000年系列 VEGA
平 得更清晰傳神
昂 然步入數碼新紀元
·前置調校按鈕
·監察兒童觀看配備
·S-Video 輸入
·兩年保用
FAR EAST ELECTRONICS 遠東電業
25 Glen Watford Dr., Unit 6, Scarborough, Ont. M1S 2B7 怡東商場 TEL: (416)299-8868 FAX: (416)299-5277
New Kennedy Square 8360 Kennedy Rd., Unit B2 Markham Ont. L3R 9W5 新旺角廣場 TEL: (905)305-1176 FAX: (905)305-0858
總店 分店

台灣大選結果

民進黨陳水扁勝選兩岸關係可能更緊張

台灣移民擔心島內親人安危

【本報多倫多訊】民進黨候選人陳水扁贏得此次大選，使得兩岸關係可能更加緊張，旅居海外的台灣移民除擔心島內親人的安危以外，更恐自己將有家難回。

古怡靜於六年前由台灣來加拿大，現在一家公司任會計工作。她現在對島內局勢的最大希望是能夠維持現狀，不要戰爭。她說，她和周圍的一群朋友都認為眼前和將來相當長的一段時間裡台灣的不安定感都會很強，對台灣的前途表示擔憂。雖然自己一家已經定居加拿大多年，但在台灣還有兄弟姊妹和親朋好友，不能不為他們的處境和安危而牽腸掛肚。

古怡靜說，由於害怕打仗，她周圍已經有朋友正在考慮改變原定的回國計劃，因為如果選擇回國的話，一旦發生戰爭，必須要作為後備軍人而參軍服役。那些即將坐完移民監，原定要回台灣發展事業的人士和家庭更要對此重新慎重打算。兩岸問題就像一把懸在大家頭上的利劍，隨時有可能掉下來。她的親戚當中這幾天就有人在考慮移民到加拿大來。在這種局勢下，大家都感覺很無奈和可憐，好多人出來的時候都是準備好要回去的，而現在卻要重新考慮在這個陌生和缺少機遇的環境裡生存，一切又要從零開始。同是中國人，為什麼要搞到這種地步呢？

和許多新一代台灣移民一樣，洪太帶著兩個孩子來到多倫多已經快三年了，她先生在台灣有一份非常優越的職業，只能做空中飛人。當談到對目前台海局勢的看法的時候，洪太說全家人沒有感覺特別緊張，以前選舉的時候兩岸關係也出現過緊張，最終也都是逢凶化吉。短期之內，洪先生是不會放棄台灣的事業來到加拿大的，因為如果這樣做的話，家庭的經濟損失太大，而且將包括物業在內台灣的財產處理掉也不是一兩天可以完成的。在期滿規劃後的去留問題上，洪太認為現在還沒有主意。

「當然，在最終的去或者留這個問題的決策上，我們肯定也會將政治因素考慮進去，比如說，我的兒子可以去當兵，但要真的讓他上戰場，還要跟自己的同胞打仗，我是絕對不會同意的，我真的不知道這些政客們是怎麼想的，難道他們就沒有兒女嗎？」洪太認為在當今這個如此昌明的社會裡，風風雨雨在所難免，但無論是誰執政，都不會拿老百姓的性命做賭注，真的發生戰爭的可能性不會很大。

經歷寒冬考驗 部分零件毛病容易爆發

車輛春季檢查 確保駕駛安全

【本報多倫多訊】經歷了寒冬，您的坐駕即將擺脫寒冷的霜天、致命的鹽蝕和泥漿。加拿大汽車協會(CAA)安省分會提醒您在春天開始的時候對汽車進行一次徹底的檢查。

CAA發言人帕露西(Claudia Palucci)提醒車主，寒冷的氣候會損傷汽車的很多部件，特別是在由冷到暖的天氣過渡的初期，這些毛病尤其容易爆發出來，因此，對車輛進行一次徹底的春季檢查是非常必要的。以下是這次例行檢查的重點：

輪胎：是否發現磨損不均勻或者磨損過度，包括備用車胎在內的所有車胎的充氣是否足夠？如果充氣不足，可能導致輪胎過熱而降低使用壽命，並會消耗更多的燃料。

皮帶和軟管：關閉引擎，查看皮帶有否破舊，連接軟管有否老化、破舊、起泡或者變軟。

防凍和冷卻液：查看液體是否足夠，要保證這些液體與水的比例是一比一；

機油：檢查機油的多少和狀況。如果是在高溫狀態下，或者需要拖拉較重的拖車，則需要換用粘性比較大的機油。

冷氣系統：若有必要，請有資格的技師協助檢修。

蓄電池：炎熱的天氣會縮短蓄電池的壽命，如果電池太舊或者電力不足的話宜盡早更換，及時清理接線處的腐蝕物。

如果對以上項目的檢查有困難的話，可求助於有資格的專業人士，並請他們就汽車的煞車系統、懸掛系統和排氣系統進行檢修。

CAA提醒駕車人士，即使保養很好的汽車也有可能發生故障，駕車族應在車內常備手電筒、閃光板或反光三角形的故障警告牌、用於連接蓄電池的短電線和急救箱等應急裝備。

放棄美國高薪教職 重回貴湖大學經濟系作育英才

李奇 飲水思源報答加國栽培

【本報多倫多訊】正當許多優秀的加拿大學者紛紛南下美國就職時，李奇（右圖左，與妻小）卻準備從美國回到他以往工作過的安省。他表示，飲水思源，現在是他報答加拿大的時候。

有著安省貴湖大學經濟系教授頭銜的李奇，在最近兩、三年中，一直在美國幾間大學擔任訪問學者。一些美國大學也以高薪聘請李奇留在美國工作。但是李奇還是決定重回貴湖大學。

出生於中國河北的李奇，具有北京大學天體物理學士學位和南開大學物理學碩士學位。一九八六年前往美國德州A&W大學攻讀物理學博士學位，兩年後轉到經濟系就讀，最後只花了兩年七個月的時間，就獲得了經濟學博士學位。一九九一年，李奇受聘於貴湖大學擔任助理教授一職，四年後又破格提升為正教授。

在學術領域裡，李奇辛勤耕耘，且收穫豐碩。他先後在經濟學和統計學的國際刊物上發表了五十多篇學術論文。自一九九七年起，李奇被國際一流的「計量經濟學理論」刊物和「非參數統計學」刊物分別聘為副主編，今年他又被北京新創刊的英文雜誌「經濟學與金融學年刊」聘為主編。

一九九八年，「計量經濟學理論」雜誌根據全球經濟學家在八九年到九五年之間在十五個國際一流刊物上發表的文章數目，評選出世界排名前一百位的經濟學家，李奇榜上有名。在另外一項以理論經濟學文章數目為標準的評比中，李奇被列為世界排名第十九位的經濟學家。

李奇表示，自己取得的成績與加拿大各方面的支持分不開。這些年來，從貴湖大學到安省政府，以及加拿大國家基金會都對於李奇的學術研究予以極大的支持。特別是去年四月，安省政府首次頒發獎勵學術界青年人才的「省長科研優秀獎」，儘管這次省府重點獎勵的是自然科學界人才，加上李奇當時正在美國短期工作，但是省府還是根據李奇在經濟學領裡的成就，頒獎給他。李奇也是這次獲獎的唯一一位社會科學界學者。

當一些美國的大學表示願意出高薪聘請李奇在美國工作時，李奇考慮再三，決定回貴湖大學繼續其在教和研究生涯。他說，美國大學不僅薪水高，而且總體科研水平也比加拿大的學校高。但是「想到加拿大學校和政府這些年來對自己的支持，我還是決定回加拿大」。

李奇與他同樣擁有經濟學博士學位的太太劉振娟，以及一雙年齡分別五歲和十歲的兒女，定於本月底從美國德州返回安省貴湖市。

公共娛樂場所收費 暫不改變

市議會調查報告指出 政策實行時日尚短數據有限 不能採取立即行動

【本報多倫多訊】多倫多市議會經濟發展和公園委員會昨天召開會議，對即將在四月底交議會表決的二〇〇〇年度預算案的有關部分進行公開辯論。公共娛樂場所徵收使用費的問題再度成為焦點。市府表示這一政策實施時間尚短，目前不會做出改變。市民團體和個人均表反對收費政策。

多倫多市經濟發展和公園委員會昨天發表了一份對於目前公共娛樂場所收費制度的基本評估報告。這一報告是基於一九九九年秋季和二〇〇〇冬季的統計數字完成的。多倫多市從一九九九年九月起實施公共娛樂場所收費，主要是為了補充市政府財政預算的資金不足。預計每年市府可從收費中增加約五百萬元的收入。

市府調查結果顯示，在採取收費制度之後，登記參加健康娛樂項目的人數同以前相比基本保持穩定，但是不需要登記、隨時可以參加的項目，人數就有明顯的增長。另外，在不少場所或運動項目採取收費政策之後，仍保留不收費的地方就變得「供不應求」。全市有二十五家所有運動項目都不收費的娛樂中心，在過去幾個月里前來登記的人數增加了百分之八十。由於不能滿足所有人的需要，很多人被列入等待者的名單。在九九年秋季和二〇〇〇年春季，等候登記參加各種活動項目的人數分別是一萬一千人和一萬三千人。其中百分之九十以上是等候免費的運動項目。

調查報告承認，收費政策弄得各方人士都不滿意。有些人雖然不介意收費，但在參加自己喜愛的運動之前要經過漫長的等待，對此他們怨聲載道，而那些根本無力負擔收費的市民，除了不再參加運動和娛樂之外，別無選擇。

儘管存在種種問題，經濟發展和公園委員會並沒有打算立即改變目前的收費政策，而是表示由於這項政策實行的時日尚短，目前的數據有限，不能立即採取任何行動，但是市議會將繼續觀察市民參與娛樂項目的情況，並調整各娛樂中心目前能提供的運動項目種類，並適時調查價格，以反映不同項目的供求實際。

另一方面，市民則對目前的收費政策提出強烈的意見。在昨天下午的公聽會上，不少團體和市民個人代表都反映收費對廣大市民，特別是低收入階層造成影響。來自意大利社區，印度社區的居民代表昨天都表達了反對收費的意見。

曾經組織多倫多各社區居民聯名反對娛樂場所收費的「城市娛樂網絡」(City-Wide Recreation Network)的負責人Karen Wirsig表示，經過對多倫多各社區的多方調查，發現目前的收費政策並不是十分有效。因為這項政策的著眼點是掙錢，而不是改進娛樂項目，滿足市民的需要。她表示，在市民已經享受了多年的免費服務之後，新的政策造成了參加體育活動的人數大大減少。而有許多地方至今依然沒有社區活動中心。連續幾年的削減經費使得市民再沒有希望看到公園和娛樂設施有任何改進。

「城市娛樂網絡」今天也發表了一份調查報告。其中表明，收費已經成了市民享受體育和娛樂設施的最大障礙。除此之外，沒有適合的運動項目、缺乏信息、場地設備分佈不均、缺乏交通工具等，都是妨礙市民參與娛樂健身活動的主要原因。

焦點二千道路安全計畫登場

反種族歧視國際日 宣導族裔和平共處

【本報多倫多訊】安省省警將於今日（三月二十一日）開始，推行一項名為「焦點二千」(Focus 2000)的道路安全計畫，以提醒市民對道路安全的關注。

安省省警指揮官何柏(Jay C Hope)表示，今日早上十時將在安省省警登士維爾(Downsview)分局公布「焦點二千」計畫詳情，此項計畫主要是針對省內的道路安全而設。根據省警的資料顯示，去年在大多倫多地區，一共有七十二名市民在嚴重交通意外中死亡，所以實有需要提醒駕駛者注意道路安全守則。「焦點二千」計畫主要是在如四零一等高速公路上作監察及檢控行動，以防止因為超速而引致交通意外。

【本報多倫多訊】多倫多警方將於今日（三月二十一日）上午十一時，在警察總局舉行「反種族歧視國際日」(International DayFor The Elimination Of Racial Discrimination)活動，以加強及傳達各族裔關係的和平共處信息。

《社區活動》

士嘉堡華聯會 歡慶成立15年

【本報多倫多訊】士嘉堡華人聯會為慶祝參與社區活動十五周年，特於四月一日（星期六），在萬錦市世紀皇宮酒樓舉行晚會，歡迎各界人士參加。

士嘉堡華人協會為紀念成立十五周年，於四月一日下午六時，在萬錦市世紀皇宮酒樓舉行慶祝晚宴，餐券會員五十元，非會員五十五元，購票及查詢可致電：(416)293-1895與郭憲文聯絡。

海華盃圍棋賽 于志琪奪冠軍

【多倫多訊】來自全國各地的四十餘名圍棋好手聚集多倫多，參加二〇〇〇年海華盃多倫多圍棋公開賽。比賽經過兩天六輪的激烈角逐，於十九日晚在台北駐多倫多經濟文化辦事處文化中心閉幕。文化中心主任葛家榮，加國圍棋協會主席莫爾維尼加(Mario Moranvenegas)，副主席尤偉良為各組優勝者頒發了獎盃和獎金。

上屆冠軍，多倫多業餘七段棋手于志琪以五勝一負首次蟬連冠軍；來自渥太華年僅十六歲的劉姓少年(Timothy Law)勇奪亞軍；季軍由來自滑鐵盧大學的沃德龍(Philip Waldron)獲得。

今日電視精選

(括弧內為各地有線電視台號)

7:50am
國語新聞報導(重)—新時代電視

8:30am
香港衛星新聞(衛星直播)／社團簡訊—新時代電視

12:10pm
上海探戈(國語)—新時代電視

1:00pm
台灣衛星新聞／國語社團簡訊—新時代電視

3:30pm
中國衛星新聞(國語)—新時代電視

5:05pm
燕雙飛(國語)—新時代電視

6:00pm
國語新聞報導—新時代電視

6:25pm
星雲說偈—新時代電視

6:30pm
西遊記—新時代電視

7:00pm
籃球賽：紐澤西對多倫多—TSN(26·30)

7:30pm
粵語新聞報導／社團簡訊—新時代電視

8:00pm
The English Patient(電影)—CBC(6)
The Undercover Kid(電影)—Family(48·51)
Nowhere to Land(電影)—TBS(49·47)
籃球賽：紐約尼克對印地安那溜馬

8:30pm
Bell第一線劇場之烈火雄心—新時代電視

9:00pm
Follow That Dream(電影)—Bravo(40)
Dollmaker(電影)—WTN(27)

9:25pm
亞洲電訊傳真情—新時代電視

9:50pm
動物大搜索—新時代電視

10:00pm
JFK(電影)—Show(29·39)

10:20pm
Primus大通電訊之全線大搜查—新時代電視

11:15pm
頭條新聞—新時代電視

11:45pm
粵語新聞報導(重)／社團簡訊—新時代電視

12:45am
大城小獎(重)—新時代電視

警方通緝涉劫案一亞裔男子

約克郡警方偵破越裔盜竊犯罪集團 逮捕四嫌

【本報多倫多訊】多倫多第十四警察分局現正通緝一名年約三十五歲，身高約五呎六吋，體重約一百五十二磅，涉嫌與市中心二宗劫案有關的亞裔男子，並希望市民能夠提供嫌犯下落資料。

多倫多第十四分局於周日（三月十九日）的晚上七時三十分，接獲位於奧盛頓街(Ossington Ave.)七十二號的Lang Van餐館三十歲女店東舉報，表示遭一名亞裔嫌犯行劫。歹徒持有手槍及進入餐館後以槍指向一名男性受害人的臉上，餐館東主則乘機逃走，並且向警方舉報。在事件中並沒有人傷亡，由於東主迅速離開及報警，歹徒為怕事敗，於是立即逃走。警方現正就事件展開調查，並呼籲市民透過舉報熱線(416)222-8477向警方提供與案件有關資料。

【本報多倫多訊】約克郡警方偵破以越裔為首的有組織盜竊犯罪集團，拘捕四名涉案男女，並合共檢控十六項罪名，警方現正就事件展開進一步調查工作。

約克郡警方公共關係部門發言人韋頓(John Sheldon)表示，約克郡警方第五分局探員，經過三個星期的調查工作，破獲了一個以越南裔為首的有組織盜竊犯罪團，並且拘捕了四名涉案男女。

【本報多倫多訊】多倫多警方現正通緝一名二十二歲男子，涉嫌與二月二十五日發生的槍擊事件有關，事件中有兩名男子受傷。

多倫多警方第三十一分局警長韋和夫(John Whitworth)表示，案發於二月二十五日（星期五）的晚上八時十八分，兩名男子在位於簡街(Jane Street)與芬治大道西(Finch Ave. West)附近的洛芬治商場(Norfinch Plaza)停車場，突遭人以手槍近距離射擊，兩名受害人被送進醫院急救。警方經過調查後現正以兩項意圖謀殺罪名，通緝一名二十二歲男子佐丹(Ryan Jordan)，警方並形容嫌犯擁有手槍及極度危險人物，市民如有嫌犯下落者，可致電：(416)808-3104與第三十一分局重案組，或致電：(416)222-8477與滅罪熱線聯絡。

【本報多倫多訊】約克郡警方日前搜查康山市(Thornhill)與旺市(Vaughan)十八間售賣酒精類飲品的場所，並發出六十六項違反酒類牌照法例檢控，警方將會繼續打擊區內不遵守賣酒規例的場所。

自從三月十二日（星期日）約克郡發生兩宗在卡拉OK打鬥，引致一死十人受傷的事件後，約克郡新任警察總長密道夫(Robert Middaugh)便誓要打擊區內的青少年暴力罪行，包括加強在區內的酒類場所的監管工作。

約克郡公共關係部門發言人韋頓(John Sheldon)表示，約克郡警方於去年十月便成立了專門檢查酒類場所的專責小組，並且由社區回應組(COR)、毒品調查組及酒類與賭博委員會等，以代號「禁酒計劃」(Project Temperance)展開聯合調查行動，經過多月的調查後，上周五（三月十七日）在康山市及旺市，介乎七號公路與尼斯里街(Leslie Street)附近，進行大規模調查工作，搜查了十八間酒類場所，並且發出了六十六項與違反酒類條例的檢控。警方將會繼續打擊不遵守酒牌條例的場所，以確保市民及社區的安全。

www.tridel.come.as.you.are
無論您是誰，這裡都有最適合您的生活空間，來看看我們的網址吧。

TRIDEL
加拿大首屈一指的大廈建築商
www.tridel.com
生活原是這樣理想

狀元樓
Champion House Restaurant
慶祝 金字招牌 26 週年紀念
★★★★★
千禧年特別推出
京式涮羊肉
(二十餘種調味料)
麻辣火鍋
沙茶火鍋
(三十餘款任選)
千禧豪華宴
特價 $498 足供十位用
七星細碟
鮑參翅肚(十份)
北京烤鴨
鳳凰蝦香
貴妃醉酒
荷香鳳凰
桂花蜜腿
鳳梨琵琶魚
百合時蔬
甜點之選
千禧歡樂宴
特價 $318 足供十位用
五福臨門
三絲魚翅
北京烤鴨
元火鳳凰
麻香金蝦
鮑魚海參
銀蒜津白
豆豉蒸魚
鮮式美點
甜點之選
Mississauga: (905)890-0999
25 Watline Ave. 2F
由401西行到Hwy 10出口
向南第五街口左角
Toronto: (416)977-8282
480 Dundas Street West lower level

影視工業蓬勃發展 頻傳獲利佳音

占有主流影視及電腦動畫製作市場 更受投資人青睞 各公司紛傳破紀錄高股價

【溫哥華訊】卑詩省影視工業近年來頻傳獲利佳音，逐漸占有主流影視及電腦動畫製作的市場，最近更因而獲得投資人的青睞，各公司紛紛傳出破紀錄的高額股價。

據「環球郵報」報導，股價上漲的影視公司包括，「獅門」(Lions Gate)娛樂、「主框」娛樂(Mainframe)娛樂及「桃拱門」(Peach Arch)娛樂等公司。市場分析師表示，這些公司股市行情看好的原因之一，歸功於近年來網際網路的興盛，使得傳統影視製作公司，搖身成為網站內容的提供者，開拓比原先更無遠弗屆的新市場。

結合網路與影視的趨勢，於近日所傳出「全美連線」(AOL)與「時代華納」(Time Warner)的合併案，以及加拿大最大通訊及網路伺服器(ISP)公司「貝爾通訊」(BCE)開價收購加拿大最大私營電視台「加拿大電視」(CTV)的併購案中，達到高潮。

網路及科技類型股的股價已在市場上高漲一段時間，近年來的趨勢是，與網路相關的行業，如提供網上影視播送系統、網站內容，而獲利良好的影視公司股票，跟著水漲船高。

分析家表示，像「獅門」與「桃拱門」這樣的影視公司，過去因為難以將拍片計畫，成功說服投資人具體的獲利前景，傳統上對外募資困難，它們最近卻嘗到空前資金充裕的甜頭。

「主框」娛樂是Imax公司轉投資，專事於電腦動畫與科技的影片公司。該公司去年最後三個月的利潤是七十萬七千元。他們預計，當新動畫片「格列佛遊記」於明年在各Imax戲院上演時，將使該公司的營業額，再創佳績。

↑加拿大糖尿病協會籌款慈善高爾夫球賽籌委會成員。由(右至左)趙天樂、Edward Jarry、胡錫文、林樹國、黃國威。(朱啟賢提供)

入境問俗 專欄

出租套房

●出租套房的建築規格要求，是套房合法化過程中遭遇最大阻力的地方之一。因為要完全符合這些要求的話，所費不貲。然而，不管您願不願意花一筆錢遵守這些規定，甚或不管您的房子有沒有套房的問題，這些規格要求都值得了解一下，因為由此可加深對本地建築常識的認識。隨著春回大地，裝修房子和買房子的旺季馬上就要來臨，這方面的常識可以大派用場。

比方說，我們都知道本地的房子，房間的牆壁及天花板間隔一般是採用石膏板(俗稱「灰板」)，這是一種非可燃性材料，有一定的耐火能力。一般常用的石膏板是半吋厚的，在一定規格的木框兩面各裝一塊，則這樣的一道牆壁，在發生火災時，可以讓火勢在卅分鐘內蔓延不過去。但出租套房卻要求，套房與房子其他部分相連之處，其間隔(牆壁或地板)起碼有四十五分鐘的耐火能力。這麼一來，牆壁兩面的石膏板，厚度便要增加到四分之三吋。

由此可見，要把不合規格的套房改為合格的，工程有多大了。據三角洲市政府套房合法化研擬過程中的諮詢文件，要把一個原來不合格的套房改到合乎規定，花費一般可能高達一萬元，其中最大的開支，在於把不合格的結構拆除重建。

建築規格所根據的，是卑詩省政府的「建築條例」，省府也設法在這方面助市府一臂之力。省府在一九九五年曾修訂相關條例，對出租套房的建築規格特別寬大處理，尤其是一些難以改建的部分。比方說，條例原對住兩戶人的房屋(如雙聯屋等)，嚴格規定天花板離地板起碼得有多高，但出租套房則對此稍予放寬。此外也不要求兩層之間須有隔音材料，另對防火規定也酌情寬待。

事實上，省府在整個合法化過程中，最大的參與就是在這方面。以省府自己的話來說，它所扮演的角色，是提供一些「工具」(Tool)，讓市府得以順利推行合法化。經修訂放寬的建築條例，正是這樣的「工具」之一。

不過，由於攸關性命財產，經放寬的建築修例，規定仍然十分細密。比方說，對於僅有卅分鐘耐火能力的間隔，雖然在一定條件下可以接受，這些條件卻也絕不含糊，例如要求套房與房子主體各有煙霧警報器，警報器的位置(例如不得離廚房太遠)、如何連接等，都有具體要求。警報器的種類也視乎情況或有特別規定——例如除了一般光電感應(Photoelectric)的以外，還有離子(Ion)感應的。同時又規定，僅達這種耐火程度的套房，除了主出口外須有另一個可供逃生的出口，這個出口的門還必須是往外推的。

(四之三，明天續)

本報編譯：江先聲

慈善高爾夫球賽 五月中旬舉行

列治文華埠獅子會為糖尿病協會籌款 盼熱心社區人士慷慨支持

【溫哥華訊】由列治文華埠獅子會主辦，加拿大皇家保健中心榮譽贊助，為加拿大糖尿病協會籌款的慈善高爾夫球賽(Tee off for Diabetes 2000)，定於五月十五日(星期一)在列治文奎其納高爾夫球會(Quilchena Golf and Country Club)舉行。

慈善高爾夫球賽籌委會呼籲熱心的社區人士慷慨支持，踴躍參與這項有意義的高爾夫球賽事。

參加該日球賽的人士包括CBC電台早晨節目主持人克拉夫(Rick Cluff)、CKNW電台退休播音員蓋瑞特(George Garrett)、CBC電視台冰球節目主持人阿密堤其(Steve Armitage)等。

籌委會主席胡錫文先生表示，籌委會希望透過今次的活動，喚起各界人士繼續關注糖尿病。希望更多商號出任贊助，參加球賽，或於晚宴場刊內登載廣告。該次晚宴場刊的內容亦會以糖尿病資料為主要內容。

加拿大糖尿病協會行政總監大衛安尼斯表示，糖尿病在加拿大是導致死亡的頭號疾病殺手。這是一種終身疾病，假如缺乏治療，或沒有接受正確調理，血糖過高和血液循環不良，會逐漸傷害體內的大小血管及神經線系統，引致各種不同的併發症，如心臟病、失明、截肢等等。

大衛安尼斯還說，糖尿病在某些族裔中特別普遍，尤其是亞裔患病比率，高於一般人口三至四倍。有鑑於此，加拿大糖尿病協會於去年已定下目標，開拓華人資源服務。

該會現已逐步增加中文書庫內有關糖尿病的書籍、錄影帶，供有需要人士的參考，並且開始訓練操粵語和普通話的義工，以備在不久將來為增設的一條中文電話熱線服務，解答公眾對糖尿病的疑難。

查詢贊助及有關參加慈善高爾夫球賽詳情，請電加拿大糖尿病協會七三二－一三三一內線二四九。

亞洲青少年冰球賽 25日開賽

加拿大九位華裔選手啟程赴台 與中華冰球隊會合

【溫哥華訊】九位華裔加拿大青少年將在領隊顧葆率領下於廿一日啟程前往台北，與中華冰球隊會合，出席定於廿五至廿九日在曼谷舉行的亞洲大洋洲盃青少年冰球賽。

參加此次比賽的九位十八歲以下華裔青少年中，八位來自溫哥華，一位來自艾明頓，他們是：周立偉、畢昊楠、畢昊桐、張帆、曾彥豪、王建元、崔澤俊、林奕新、林明皓。本屆亞洲大洋洲盃青少年冰球賽共有蒙古、泰國、紐西蘭、中華等四支隊伍參加，預料中華隊可取得良好成績。

基隆那男子遭飲料罐活埋獲救

操作堆高機 地板突然下陷

【溫哥華訊】卑省基隆那一名男子日前在安省操作堆高機時，不幸遭裝飲料的寶特瓶及易開罐沒頂，幸消防隊員及時救出，才沒有釀成不幸。

溫哥華「省報」報導，四十三歲的伊諾夫是卑省基隆那地區原住民，應聘在安省工作，日前他在臨時當成倉庫的溜冰場上操作堆高機時，地板突然下陷，他隨著堆高機跌下，堆高機上的飲料罐也掉進洞裏，把他完全埋在底下。

共有卅五名消防隊員據報後趕往救援，他們分成三組輪流掘開飲料罐，約在四小時後，才把伊諾夫掘出，然後送醫治療，幸無大礙。

世報誠徵編譯

●溫哥華世界日報為加強本地新聞的報導，增聘編譯人員，應徵者須具備以下條件：(1)大專新聞或相關科系畢業，(2)中、英文良好，(3)懂中文電腦者優先考慮。

應徵函件請寄：2288 Clark Drive, Vancouver, B.C. V5N 3G8 (信封上請註明「應徵編譯」)。

常言道：【工欲善其事 必先利其器】

廣告文憑課程
十二式上乘廣告招數，令你週身刀，張張利！

要成為廣告界高手，現在就是一個不容錯過的機會。加拿大華人廣告、市務及傳媒協會主辦的廣告文憑課程，由名師傳授上乘招數，打通你的創意經脈，灌輸深厚知識內功；你更有可能獲得實習機會，讓你在廣告天下，一顯身手！

學費：會員$250 非會員$320
上課日期：2000年3月25日至6月10日(逢星期六)
時間：9:30am — 11:00am
授課地點：大多倫多中華文化中心 5183 Sheppard Ave. E., Scarborough
查詢及報名：416·504·2388

全套課程共分十二式(中，英語授課)：

Introduction to Advertising	Peter Yung Canadian Tire
Inside an Advertising Agency	Albert Yue Dynasty Advertising
Client Servicing	David Chan Peppers Plus Advertising
Media Planning	Miriam Hoosen Leo Burnett
Multicultural Marketing	Susan Mui Admomaa (Canada) Inc.
Interactive Marketing	Philip Yan Genesis Creative
Concept Development	Patrick Fong Can-Asian Advertising
Inside a Production House	Paul Yee China Syndrome
Inside a Research Company	Wanda Gill AC Nielsen·DJC Research
Inside a Public Relation Firm	Loretta Lam Focus Communications
Print Media	Martin Seto Reflex Marketing
Electronic Media	Louis Cheng Fairchild Television

CCAMMA 世界日報 WORLD JOURNAL AM1430 FM88.9 Toronto cbc 星島 CHIN AM 1540 FM 100.7

2000 "YOUNG AT HEART" Charity Gala

CHINESE SENIORS SUPPORT SERVICES ASSOCIATION
華人耆老服務協會
Established since 1976
A Member Agency of United Way

Presented by Trimark Investment Management Inc.

Charity Performers

Peter Cheung
Charity Ball Co-chair

One Enchanted Evening
佳盟千禧醇情夜

Saturday, March 25, 2000
International Plaza Hotel
655 Dixon Road, Toronto

Ticket:
$128 / Person
$1,500 / VIP table

Reception: 6:00p.m.
Dinner: 7:00p.m.

For Information:
3601 Victoria Park Ave, Suite 501
Scarborough, Ontario M1W 3Y3
(416) 502-2323

Title Sponsor: 佳盟投資 TRIMARK INVESTMENTS

Entertainment Sponsors: CLARICA Scarborough Branch; Legend Chinese Restaurant; TRIMARK John Yuen; Dr. Edward Lee; Nesbitt Burns - Charles Poon & CSSSA - Helen Leung; Wellness Club

Diamond Sponsors: Polyfunds Investment Inc.; Optel; RBC Dominion Securities

Gold Sponsors: Smart Life; Nesbitt Burns Charles Poon; Century 21 Harvest Realty Ltd.

Corporate Sponsors: Community Eyecare Inc.; Advanced Physiotherapy and Rehabilitation Centre; Newton Wong & Associates Barristers & Solicitors; Dr. John Chan; Betty Lo; Info Financial - Lap Sil Sou

Gold Sponsors: Mackenzie; K.K. Leung

Special Sponsor

Raffle Lottery Sponsors: Regency; Joe Pro Jewellery Inc.

Gold Sponsors: HSBC 滙豐; Templeton

Special Donors: Michael Lo

Media Sponsors: 世界日報; 星島日報; CHIN; cbc

Production

Floral Sponsor: Lucky Flower Home

本報辦猜總統送現金抽獎揭曉

十六位幸運兒出爐 士嘉堡讀者 Linda Lo 獨得千元現金

【多倫多訊】世界日報為推動海外華人關注台灣總統大選熱潮所主辦的「猜總統送現金」競猜活動，昨日下午抽出十六位幸運者，分別獲得一千元、一百及五十元現金獎，其中住在士嘉堡的 Linda Lo 獲得最高獎——獨得一千元現金。

由成氏金融有限公司成生林及國華台灣食品贊助的「猜總統送現金」競猜活動自二月上旬推出後，即刻獲得各界人士熱烈響應，參加競猜的人數相當踴躍，至截止日期三月十五日，共收到一萬三千六百一十七張猜獎券，猜中當選台灣總統陳水扁及最接近票數者有一百零一張。

昨日下午舉行的「猜總統送現金」抽獎活動，由該活動的主要贊助機構——成氏金融有限公司負責人成生林及國華台灣食品有限公司負責人周怡華共同主持，他們由一百零一張猜獎券抽出十六位幸運者，中獎名單如下：

一千元現金獎一位得主為：Linda Lo，一百元現金獎五位，得主：George、Wu、Henry Chen、曾熙良、Yun Hua Liu、J Lu，五十元現金獎十位，得主為 Howard Wang、施麗招、劉偉文、H. H. Chang、Darrel Chu、Cheng Chiang Chen、Lily Tsang、Lipi Cheng、Wayne Chien 等。以上所有得獎者名單詳見今日刊登在本報A三頁的廣告中。

凡得獎一至六名者請於三月廿七日（星期一）下午二時前來本報領獎，七至十六名，自今日起至本月底前，每日上午十時至下午五時前來本報領取。詳情可電世界日報發行組洽(416)778－0888。

⬇「猜總統送現金」競猜活動，昨午由贊助機構成氏金融有限公司負責人成生林（左），與國華台灣食品公司負責人周怡華共同主持抽獎。（林風雪攝）

誠信地產推介投資物業

【多倫多訊】誠信地產有限公司廖太（Marga Ret Liu）為您介紹千禧龍年投資物業。

獨立大連鎖甜圈餅店租客，租約長，無須管理，地點特旺，位於多倫多大街，只售四十九萬五。多倫多大街街角新建物業，獨立大連鎖快餐店租客，二十年租約，售一百一十萬。多倫多街角商場，三年新，全部租出，有大連鎖咖啡店、藥房，牛奶店等，售三百九十萬。

多倫多新建街角商場，有多個大連鎖快餐店及商戶，為長遠理想投資物業，售五百九十萬。

密西西加大街街角商場，有油站及兩個AAA快餐店租客，全部二十年租約，為一流投資物業，售四百萬。賓頓市大街名牌油站及大連鎖甜圈餅店，售一百八十萬。小埠名牌牛奶店及油站，位於街角，售七十餘萬。

除了投資物業，廖太更有生意出售新資訊，名牌甜圈餅 Coffee Time 生意，位於密西西加工業區，只工作六天，時間短，每週生意七千五，租金連管理費每月只三千餘元，售二十七萬九。名牌油站內連鎖甜圈餅生意，操作簡單，適合新移民或家庭，只售三萬九。士嘉堡工業單位，千四呎，適合食物製造，輕工業，特價租售。

誠信地產有限公司位於多倫多1033 McNicoll Avenue, Main Floor，廖太專線：（四一六）五二〇－八七五七。

萬錦特旺西場咖啡店 Second Cup 生意每周收入萬多元，租金連管理費每月四千餘元，只叫價三十六萬八一。➡

清明將近 蓬萊閣四月一日辦法會

【多倫多訊】所謂百善孝為先，自古至今人類具備慎終追遠之心，每當佳節倍思親人，特別於清明節，對於懷先人更為甚，都盡量去拜祭，作為對先人思念之表現。

在加國生活之華裔同胞，絕大多數是移居海外，不少祖先墳墓都在家鄉，路途遙遠，無法每逢佳節都前往拜祭、掃墓，特別是習慣拜祭先人之清明節，唯有回望故鄉，天涯咫尺，當更添感慨。

為方便善信們的思孝，本市「國際道家太極拳社」附屬「道教蓬萊閣」訂於公曆四月一日（夏曆二月二十七日）星期六假柯倫株鎮「道家太極中心」靈鑫紀念塔舉行清明墓祭度靈法事，超渡眾姓先靈超昇仙界，並於是日設「齋筵」接待各善信，席券每位十五元。

登記請電：（四一六）五九五－五二九一洪先生或李先生查詢。

⬆道教蓬萊閣靈前殿。

天使美容提供 SPA DAY套餐

包括皮膚護理、修指甲、按摩、沐浴……等

【多倫多訊】天使美容位於第七號公路與歷士尼路交界，與喜來登酒店僅毗鄰咫尺之遙，面積不算太大，但環境寧靜優雅，輕柔的音樂，淙淙的流水聲使人產生遐思，精神為之舒暢，柔和的燈光，新穎的室內佈置使人如置身於世外桃園。

要管理一間美容院，操持全盤生意，成敗關鍵要懂得箇中三昧，也不是三言兩語便可概括，天使美容負責人司子慶不斷自我挑戰，她不斷向人請教，起初真的是「摸著石頭過河」，久之，已經摸出一條蹊徑可予遵循，終能大展拳腳，去年十一月十九日美容院正式擴張，招待各界，加拿大聯邦政府國會議員暨台灣事務小組主席 Brian Wilfert 也蒞臨，場面熱鬧異常。

如果說人生如戲，司子慶很著重自己的角色，儘管登台的時間只有一分鐘，她都要全力以赴，盡情發揮，她把人生比喻成一本書，開始時漫不經心，隨意翻翻，現在，已掀過了一年，突然一驚，發現這本書還不錯，但要重看，已經不可能了，只有更用心地去閱讀以後的篇章。

司子慶笑說：「也可以說現在的顧客非常精明，她們要知道自己的錢花在那裡，這也是我們不敢苟且的原因。」在天使美容院內，數千呎的地方給間隔成多個不同用途的房間，窗帘、床單、牆紙給人一種舒服明亮的感覺，美容院設有最新儀器供顧客及教學使用。

美國著名模特兒、電視廣告明星 Ginger Allen 是天使美容的常客，只要她一到多倫多便一定找司子慶替她美容護膚，日子久了，二人成為密友，Ginger Allen 喜歡吃中國餐，天使美容提供特別SPA DAY套餐，包括午餐中式便當。SPA DAY（又名豪華SPA日）是天使美容一項突破性的服務，是多倫多華人美容院中第一間提供SPA日的，該項服務源自歐洲，給貴族人士休閒享受的時光。SPA日包括皮膚護理、修甲護理、身體健美療理、按摩、沐浴，還有享受一頓中式餐點，大快朵頤。Tel:(905)881-7100，9005 Leslie Street, Unit 104, 204, Richmond Hill。

⬆天使美容負責人 Angela 正在為客人做臉。

利時證券 NESBITT BURNS
滿地可銀行集團成員

劉徐玉晶 Doris Lau
利時證券董事兼副總裁
明珠國際分行經理
Director & Vice President
國粵英語

新時代電視『投資心得』節目主持人
逢星期日晚上七時零五分播出（國、粵語雙聲道播放）

掌握天時地利
以專業知識為實力
為您設計個人理財計劃

每週一提供世界日報「財經透視」資料

- ○策劃管理個人投資組合
- ○高息儲蓄
- ○債券
- ○增長股
- ○互惠基金
- ○註冊退休儲蓄計劃（RRSP）

投資市場瞬息萬變，機會轉瞬即逝。

劉徐玉晶以獨到的眼光和心得為您監察及分析市場走勢，把握天時地利，以第一時間作明智抉擇。請即致電開戶，讓劉徐玉晶為您設計一個適合您個人需要的投資計劃！

開戶查詢請電（國、粵語）
416－359－7570
免費長途電話
1－877－384－8118
（King地鐵站，滿地可銀行總行大廈50樓）

RE/MAX HALLMARK REALTY Ltd. Realtor

手提 816－9768
住家 449－1168
精通國、台、英語
住家或投資物業買賣 提供一流服務
廖芳隆 DANIEL LIAO, P.ENG
陳碧愛 ANGELA LIAO, R.N.

春臨大地，萬象更新
市場熱絡，買賣良機

想更換居住環境的屋主們，請立即委託我們上市求售，將可得到您理想價格與最佳服務。

▲DVP/LAWRENCE
全磚平房，三房兩廁，完成土庫，環境優美，近學校，公園，適合中小家庭，叫價$269,000。

▲YONGE/COLLEGE
高級公寓，約2200呎，大理石壁爐，主套房，有三... 叫價$409,000。 SOLD

▲LAWRENCE/LESLIE
獨立三睡房，二廳二廁，近 EDWARDS GARDEN，環境優美，叫價32萬餘。

▲MARRIOTT 渡假村
有興趣者，請電話查詢。

LIVING REALTY INC. REALTOR 恆生地產
KAY WONG
王沛琪（黃太）
SALES REPRESENTATIVE
公司：(905)896－0002
住宅：(905)897－2885
★業績獎成員——精通地產誠意為君服務

本週生意精選

▲BLOOR 與 DUNDAS
快餐店有酒牌
高樓大廈寫字樓林立，舉步到地鐵站學校，交通一流，多年經營誠實簽生意，一、兩個人可以管理，家庭式最好，年齡可轉經營。

▲密市 FOOD COURT
燒臘飯店 16 萬餘！
月租$1500 誠價平！週息超$8000！，一手經營了六年誠實簽生意，短鐘，一週六日，11－9PM，工、商業、住宅區，好做好賺。

▲密市、多市西區平、靚屋 8－15 萬
- 中國城對面，2－3大睡房，8－9萬，平過交租，名校4間，飲茶買菜最方便！靚住宅、商店、銀行林立，交通一流。
- 多市西區，三大睡房，半獨立，15－16萬，學校、商場、住宅林立，交通一流。

東亞 HOMELIFE 置業 吳仁澤 RONALD WU
HomeLife/Golden East Realty Inc.
經驗金牌經紀　免費樓宇估價　服務熱誠勤快

▲YORK MILL/BAYVIEW 黃金地段，新屋預售，65'X143' 6100 S.F. ……10尺半屋頂，1.7M預售……
▲YORK MILL/BAYVIEW 高級平房，大地段 90'X125'……
▲北約中心旺地 CONDO，10 KENNEDY AVE，2+1睡房公寓…… SOLD
▲……HWY #7/KENNEDY……
▲投資農地 (A)123 英畝……SUTTON……PEFFERLAW……(B)BARRIE……5TH LINE……(C)HWY #6/HWY #5 之 FLAMBOROUGH 近 HAMILTON……(D)430 英畝近 LAKE SIMCO……
▲592 MT. PLEASANT RD/近 EGLINTON 二樓……
公司 BUS:(905)415－1331　手提 MOBILE:(416)726－2008

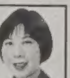
HomeLife/5 Star Realty Ltd.
HOMELIFE
陳洪素彫 SU DIAU CHEN (SU CHEN)
精通國語、台語、英語
BUS(416)633－6666
RES (416)512－6946
24 HOURS 傳呼

▲WARDEN/HIGHWAY 7－獨立，2層樓，4睡房，雙車廠，地下室完成。3300 SQ. FT 很漂亮的房子，近名星學校，購物中心，公路，車站，叫價$380,000。

▲MARKHAM/14 AVE－獨立屋，1650 SQ. FT，三睡房，2 1/2衛浴，FAMILY ROOM，主人套房，單車廠，叫價$259,000。

▲YONGE/FINCH－CONDO 公寓，2睡房，2衛浴，24小時警衛，公共設備，游泳池等，叫價$229,000。

RE/MAX ALPHA REALTY INC.
毛沙麗 Shali Mao
通國、台、英語 Sales Representative
公司：(905)883－4922　手提：(416)723－6603



▲BAYVIEW/SHEPPARD
獨立 BUMG，三睡房，實木地板，明亮寬敞完成土庫，近新地鐵站，商場，學校。$378,800

▲BAYVIEW/SHEPPARD
獨立 BUMG，三睡房，實木地板，雙車房，近學校，公園，車站，環境幽靜。$345,900

▲YONGE/FINCH
高級 CONDO，兩睡房，太陽房，雙衛浴，地鐵站近在咫尺，室內泳池，24HR 安全警衛，五件電器，車位，儲物室。$189,000

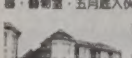
▲BAYVIEW/FINCH
獨立大屋，後院山谷美景，三睡房，完成土庫，寬敞明亮可步出至後園。$489,000

誠信地產有限公司
廖太 MARGARET LIU SALES REP.
B. A., P. MGR., CRES
DIRECTOR, FIABCI－CANADA MEMBER, NACORE INTERNATIONAL
○ 商場買賣物業投資 ○
▲多倫多獨立連鎖甜圈餅店租客，售四十餘萬
▲多倫多獨立 AAA 快餐店租客，售一百一十萬
▲密西西加油站及兩 AAA 快餐店租客，售四百萬
▲萬錦 SECOND CUP 咖啡店生意，售三十六萬八
▲密西西加 COFFEE TIME 生意，位於工業區，六天工作，時間短，售二十七萬九
▲油站內連鎖 DONUT 生意，售三萬九
▲士嘉堡工業單位，千四尺，特價租售，可作食物製造，輕工業
手提(416)520－8757　公司(416)497－8900
精通國、粵、英語

SULAN TONG
唐太
RE/MAX Crossroads Realty Inc.
Sales Representative
公司：(416)491－4002
手提：(416)399－3733
精通國、粵、客、英語

屢度獲獎服務至上

市中心全新一房公寓
ADELAIDE SQUARE 全新，約600呎，連車位，五電器，儲物室，五月底入伙，現只售$155,000。



萬雅山莊鎮屋
YONGE 與 CLARK，兩層高，兩臥房，兩個車道，有地下停車位，業主急讓，現超低價出售，只叫$186,000。

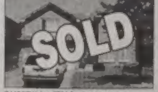
士嘉堡精選獨立屋
GREENPARK 精心傑……呎，三臥房，主層家庭廳，雙車房，背樹林，只叫$245,000。 SOLD

時代廣場特平舖位
HWY 7 與 LESLIE，面向大街，面積735呎，可做飲食或各類零售業佳宜，現特平價只叫$198,000，勿失投資置業良機。

五福錦添花
雙臨玉滿堂

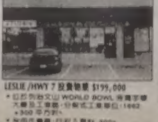
至尊組合
Supreme Team
（通國、粵、滬、潮、英語）
(416)505－1368（中）
(905)707－8199（英）
RE/MAX 致富地產 Goldenway Realty Inc.
Each Office Independently Owned and Operated

Mary Chan 陳胡銀屏 Associate Broker
Vincent Chan 陳永信 Sales Representative



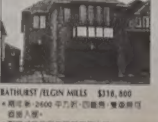
BAYVIEW/16 街以北 $399,800 SOLD

YONGE & FINCH 北約克 $428,000 SOLD

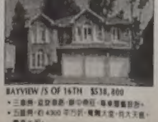


LESLIE/HWY 7 投資物業 $199,000

WOODBINE/14TH AVE. 舖位出租 月租$1,250 LEASED

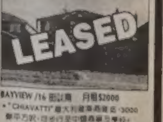


BATHURST/ELGIN MILLS $318,800



BAYVIEW/S OF 16TH $538,800

BAYVIEW/MAJOR MACKZIE $318,000



BAYVIEW/16 街以南 月租$2000 LEASED

財長五年調降稅方案 有褒有貶

高科技行業指出 減稅進行速度太慢 促使與美稅率差距擴大

【多倫多訊】財政部長馬田在二月份公布的預算案中，提出了「從多方面調降公司稅」的一個五年計畫，受到各方好評。但高科技行業組織加拿大先進科技同盟(CATA)卻指出，減稅進行速度太慢，本國稅率高於美國的問題恐怕正在惡化，而非在改善之中。

據馬田提出的五年計畫，各項調降公司稅措施大致如下：

●首先是整體公司稅率將由二〇〇一年一月一日開始，從百分之二十八調降至百分之二十七；然後到二〇〇五年再調降至百分之二十一(即目前製造以及加工工業所能得的優惠稅率)。

據Ernst & Young(安永會計顧問公司)多倫多稅務合夥人卡．溫斯萊指出：該項減稅，「儘管實施速度緩慢，大約一年只減百分之一左右」，但影響依然重大，「使各行業公司例如軟件研發公司的稅率，能與製造業與加工工業看齊。」

●其實是由加拿大人控制的私人公司(簡稱CCPC)，營業收入在二十萬到三十萬之間的，聯邦利得稅率將由二〇〇一年一月一日開始，從目前的百分之二十八調降至二十一。至於那些營業收入不到二十萬元的CCPC，稅率依然維持在百分之十二不變。

屬下會員商號九萬七千家的加拿大個體商戶聯會(CFIB)，對上述減稅措施稱道不已。該會國內事務高級副總裁加思．懷特指出：「本會是要求全面調降公司稅的，而目前這個預算案，除了小公司最低稅率之外，其餘稅率已調降了。」

●修訂對作為薪酬一部份的認股權之徵稅法例，即把「行使認股證時便要繳稅」改為「出售行使認股證購得的股票時才繳稅」。不過這個優惠是帶有限額的——每名雇員每年只能有價值十萬元(以認股證規定的股價計)的認股證，能夠獲得該個稅務優惠。

●投資於一家小公司所獲得的盈利，根據新稅制，如果在四個月之內投資於另外一家小公司(以每宗新投資額五十萬元為限)的話，便可獲豁免繳交利得稅。

●預算案提出，在二〇〇〇到二〇〇一年間，每年撥款八千萬元，用於扶助電子行業。此外預算案又建議，資本增值額中限定必須列為收入申報的比率，應從原本的四分之三，降到三分之二。

代表二千四百家高科技公司的CATA說，這屆預算案，儘管包括多項重要的減稅項目在內，但這個聯邦政府，顯然仍是著重「均富」多過「創富」。例如為年入超過八萬五千元人士而設的附加稅，仍然未有撤銷，只承諾「到二〇〇四年便會撤銷」。如此一來，對於獨資經營公司但盈利不多的人士來說，這便意味著他們的經營收入將要按最高稅率繳稅。

CATA會長約翰．雷德又指出，對小公司來說，新預算案無疑是有進步，可惜進步速度奇慢。「我所擔憂的，是在解決稅負過重問題方面進展太慢——方向是對頭的，但速度卻不對。以「四至六個月便等於一年」的「網路紀年」來看，……該個五年計畫的實施年期，便等於長達十二到十五年。……因此本會認為，人才流失到美國去的現象，還是會繼續下去的。何況美國本身，也有可能在本屆大選之後，推出減稅措施。……所以，與其說馬田是在縮窄本國稅率與美國稅率之間的差距，毋寧說他是在坐視它擴大。」

多倫多三百揚升三十九點

科技藍籌與傳統藍籌受青睞 推高股市

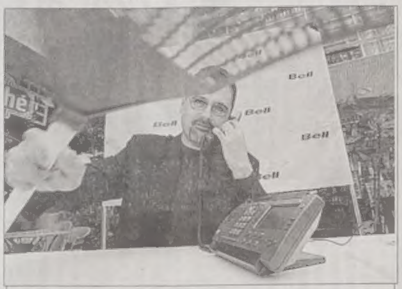
【加通社多倫多二十日電】科技藍籌與傳統藍籌，星期一協力推高加拿大股市。多倫多股市三百綜合指數一度升逾九千七百點，回落後，全日仍升三十九．五二點，收九千五百六十八．三三點。

那斯達克指數大跌一百八十八點之餘，加拿大創業股市(CDNX)卻仍升十四．七五點，收四千四百七十一．八四點。

星期二美國聯準會會議在即，市況卻還算平靜。多倫多Standard and Poor-MMS分析師傑夫．齊亞說：「很多人都在『旁觀望』等著看聯準會的決定。我們估計，聯準會將加息四分一厘，而加拿大央行也將在翌日作同樣幅度之加息。這輪加息之後，估計日後還會再加幾回。」

多倫多股市十四類股之中，十類報升。金屬與礦產類為首，升百分之三．四；在生物科技股顯著走低的情況之下，消費產品類錄得百分之三．二的最大跌幅。齊亞說：「人們開始發現：很多飽經拋售類別已經變得很便宜。於是人們便開始把資金從高價位的高科技股，轉移到價值股類去。」

是日股價上升公司五百九十六家；下跌公司五百九十四家；二百八十八家不變。總成交額一億七千八百四十萬股；總成交價三十三億。多倫多一百指數升三．四一點，收五百九十一．〇四點。



電話公司推出新服務

↑貝爾電話公司推出一項新服務，用戶可以不用接聽自己不想聽的電話。申請這一服務的用戶只要在電話上預先設置好不想接聽的電話號碼（最多二十個），就可以完全把他們拒之門外，也可以把不想接聽的電話轉到自己的語音信箱中。圖為貝爾電話公司副總裁安吉爾在昨天的新聞發布會上介紹剛剛推出的新服務。

新經濟股重挫 投資客目標轉向

●新經濟股類再度受壓，帶動Nasdaq科技指數下跌一百八十八點，是第三大的點數跌幅。其中網際網路和生化科技股類是下跌最嚴重的類別。Barron's Weekly有文章指很多網際網路公司的現金周轉不足，在年底前可能會出現嚴重財務問題。這個報導，令網際網路股受挫，被提及的公司均下滑，包括Amazon.com、CDNOW和Drkoop.com。

至於生化科技股類，就仍然因為遺傳基因密碼公開，會大大減少有關生化科技公司的利潤。生化科技公司，特別是研究基因的公司大幅下滑，Celera Genomics、Incyte Pharmaceuticals和Protein Design Labs均下跌超過兩成。Nasdaq生化科技指數在昨日下跌百分之九。

債券市場方面，由於市場一般預計聯準會在今日的會議中宣布加息，而今債券上升，三十年債券孳息率為五厘九九。

預計聯準會將利率調高四分一厘至六厘。

多美年證券副總裁 蘇潘慕潔

日報 金融

《投資焦點》

世界經濟發展步伐強勁

●縱使近月循環性股系受控，非油類商品期貨價格再大偏軟，及長期債券獲益率較中短期為低，但其他種種跡象顯示，世界性經濟並沒有任何衰退的先兆。一些衡量世界性經濟活動的指標如Baltic Freight Index，更在本年初以來攀升了百分之三十，達五年來之新高峰。而根據G七領先指數持續的升勢，環球性真正GDP增長在未來一年內之升幅，預期可達百分之四，較去年超出百分之一。

高科技股市值雖然很高，但股市近年所出現之領先股系大幅轉移的情況，明顯地反映出時下經濟的新一面。自九五開始以來，「新經濟」之股票表現，較「舊經濟」之藍籌股超出三倍。但非科技方面在出口增長上仍然十分良好，反觀本年與工業有關股類則出現極大虧損。但一切表現都只可以作相對比較。在所謂「舊經濟」裡之股票，循環性股票表現相對非循環性表現看來，較強之經濟活動仍會持續。假若經濟真的開始出現退倒，經濟敏感之股票就不會表現較保守類股票(如消費類別股份)為佳。而循環股系相對良好表現，與採購經理報告指數一向都有較高互動關係，因此預期未來採購數字都會再次增長。

基本原料及消費商品在低位鞏固後，已開始出現反彈的跡象，因此，從分析看來，基本金屬價格亦有反彈的跡象。簡括而言，假若一次無可避免經濟衰退真的即將降臨的話，保守性之股類因在經濟不穩定期間都會帶來穩定之盈利增長，應該較循環性股票為佳才對。但照現時股市之表現則剛好相反。

經濟倒退及利率敏感股票表現較增長股票為差之現象，通常都不會同時期出現。雖然長債獲益率就政府加快減低債務而有一定之支持，但短期債率因美國聯儲局繼續執行收緊政策下，預期仍會持續高企。上周三十年長債利率再下調十五基點，自去年九月以來首次跌回低於百分之六關口位。而長債從本年一月之高位相比較，亦已大幅調整了七十五基點。上周四美國作出第二輪一億元之債券回購行動，預期在未來的日子裡，將會再作出債券回購行動。

利時證券潘啓耀

金融簡訊 2000年3月20日

項目	收市	漲跌	前日
多倫多三百綜合指數	9,568.33	↑39.52	9,528.81
紐約道瓊指數	10,680.24	↑85.01	10,595.23
加幣兌美元	0.6807	↑0.0011	0.6796
倫敦黃金(美元)	284.50	↑0.70	283.8
一年期固定房貸*	7.60%	-	不定期調整
五年期固定房貸*	8.35%	-	不定期調整
優惠貸款利率	6.75%	-	不定期調整
央行貼現率	5.25%	-	不定期調整

港、台股市及外幣兌換率請分別參見港、台經濟新聞版

*最低房貸利率

PAU & WAH CHARTERED ACCOUNTANTS 包華特許會計師樓

包美華 特許會計師
華紹雄 特許會計師

個人及公司稅務策劃
公司帳務及審核
新移民及回流稅務策劃
生意估價、買賣生意策劃
顧業諮詢、貸款申請

加拿大稅務精要

黃金商場匯豐樓上 905-771-6020
密西沙加近中國城 905-803-8281

蘇潘慕潔 副總裁
Irene So MBA CMA CFA

「知兵者，動而不迷，舉而不窮。」《孫子兵法 地形篇》

(416)733-5237

RBC DOMINION SECURITIES 多美年證券

策略精闢 耐力取勝
以實力應萬變 以耐力求增值

如何利用股票、債券及互惠基金建立圍下的財務目標？請您介紹萬信Universal RSP Select Managers Fund（萬信RSP精選基金）

投資實力派 李淑華 Theresa Lee 梁允成 Vince Leung, CFA

道明恒利證券 TD EVERGREEN

Mackenzie 萬信

士嘉堡分行 (416)756-3655 1-800-787-2364

3650 Victoria Park Ave., Suite 303, North York, Ontario

實力派精英緊守崗位 服務更勝往昔

INFO 怡豐投資集團 INFO FINANCIAL CONSULTING GROUP

高科技投資大趨勢

科技行業的股票是否過熱？價格會否回落，或繼續攀升？怡豐投資集團與CI互惠基金公司特別舉辦講座探討這個熱潮；並且介紹B2B (Business to Business)的概念。

講座日期：三月廿六日星期日
地　　點：Holiday Inn (Woodbine 及 Steeles 東北角) 7095 Woodbine Ave
時　　間：下午二時正
粵語講者：客振成先生 President of INFO Financial
國語講者：陳俊基先生 C.F.O of INFO Financial
英語講者：Mr. Dave Grant Regional Sales Manager of C.I. Mutual Funds

座位有限，留座熱線：905-886-8811 內線108

CI MUTUAL FUNDS

移民入籍 LIBERTY advocate group

各類移民案，移民被拒上訴案，居留不足入籍，英語困難入籍，人道移民，部長許可，回加證，來加簽證及延期

美國移民，簽證，北美自由貿易移民法

電話：(416)364-9760 Toll Free：1-800-225-9401
地址：330 Bay Street, Suite 1400, Toronto

免費首次面談請洽 GARY KWOK，通國、粵、英語

金牌告票專家 GOLD METAL TRAFFIC TICKET CONSULTING

交通告票保證成功

電話：905-8866-937 RICHMOND HILL
416-291-9992 SCARBOROUGH

吳剛律師事務所 GANG WU, BARRISTER & SOLICITOR

房產買賣$350 抵押貸款$150
生意轉讓$600 協議離婚$300
（雜費另算）

移民、遺囑、文件公證

TEL: (416)225-4901 FAX: (416)225-9535
#903, 5799 YONGE ST., NORTH YORK
二小時免費停車

鷹宏移民翻譯服務

投資移民 企業移民 技術移民 擔保移民 人道移民 難民申請 回加證
各類表格及文件翻譯
工作簽證 學生簽證 公司註冊 取消條件 協助入籍 經濟擔保 單身證

TEL: (416)321-0367 FAX(416)321-1408
4631 Steeles Ave. E. Room 201, Scar. M1V 4S5

投資真諦 盡表無遺

環球高科技股基金 SCIENCE AND TECHNOLOGY FUND

一年	二年	三年	四年	自始至今
298.9%*	143.4%	100.1%	72.3%	67.9%

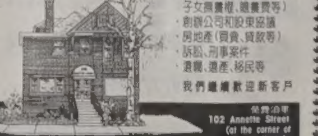
請當機立斷，做一個精明的投資者，立即致電中文熱線垂詢有關投資或開戶詳情。

Altamira 歐美亞 互惠基金

(905)882-2389 (416)361-9039
1-800-263-8838 www.altamira.com

Suter LAW 英語律師 中文助理

二十三年經驗，合理收費



102 Annette Street

華昇法律事務所 J.C. HORIZON INTERNATIONAL

金寧 NING JIN 中美加法學碩士博士深造 移民法、民商法專業服務

21 Isabella Street, Toronto, Ontario M4Y 1M7
Tel: (416)934-9767 Fax: (416)929-4818

移民及法律服務中心 Globex International Group

✓投資、企業移民 ✓刑事洗底
✓獨立、自僱移民 ✓小額錢債
✓家庭團聚及擔保 ✓公司註冊
✓結婚或未婚申請 ✓保險索償
✓取消企業附帶條件 ✓公民入籍
✓學生/工作/旅遊簽證 ✓破產、轉名
✓回加證及入籍申請 ✓收養兒女
✓難民申請及上訴

加拿大專業移民顧問公會會員

(416)222-2115
1-800-318-6247
FAX: (416)222-9020

Linda Li
Anthony Kheir